

**rettig**  
Ihr Partner mit 1A-Service  
kommen - sehen - staunen  
**Kocherlebnisse auf drei Etagen**  
Qualität mit 1A-Service  
Lautertal - direkt an der B 47  
www.rettig.info

**3**  
Tolle Aktionen beim Ostermarkt am Samstag, 1. April von 10 bis 14 Uhr

**VERSCHOBEN AUF DEN 8. APRIL**



**9**



Am Karfreitag wird der Kreuzweg wieder viele tausend Zuschauer anziehen

**Möbelhaus & Küchenstudio**  
**ALBIEZ**  
Lebensstil - Lebensräume  
Berliner Ring 167 • Auerbach  
Telefon 06251 - 7 17 11  
www.albiez-moebel.de

# Bensheimer Blättsche

- Unabhängige Monatszeitung für Bensheim und die Stadtteile - 26. Jahrgang Nr. 03 / April 2023 -

Thiel & Dürr Verlags GbR • Auf der Insel 22 • 64686 Lautertal • Tel.: 0 62 54 - 942 733 • Fax: 0 6254 - 942 734 • info@bensheimer-blaettsche.de

## Anmeldung vom 1. bis 23. April Ferienspiele 2023

Die Vorbereitung für die Sommerferienspiele 2023 laufen auf Hochtouren. Wie gewohnt findet das beliebte Ferienangebot in den ersten beiden Wochen der Sommerferien von Montag bis Freitag statt. Anmeldungen sind vom 1. bis 23. April auf dem Online-Portal der städtischen Jugendförderung möglich. Das Team der Jugendförderung informiert alle Eltern über die Zu- und Absagen einer Teilnahme bis spätestens Ende April.

Für Kinder von sechs bis zwölf Jahren wird vom 24. Juli bis zum 4. August wieder ein vielfältiges und buntes Programm angeboten mit einer Mischung aus lokalen und regionalen Aktivitäten. Begleitet werden die Kinder von einem jungen Team aus bekannten und neuen Betreuerinnen und Betreuer, die sich auf die Stellenausschreibung der Jugendförderung zahlreich beworben hatten. Das Programm ist für eine Teilnahme über zwei Wochen ausgelegt. Bei Bedarf kann auch nur eine der beiden Wochen gebucht werden. Pro Woche wird eine Teilnahmegebühr von 60 Euro pro Kind erhoben. Für Geschwisterkinder und Familien mit einer Stadt Bensheim-Karte sind die Teilnahmegebühren ermäßigt. Die tägliche Betreuungszeit von 10 bis 16 Uhr kann durch eine Frühbetreuung ab 8 Uhr für 20 Euro pro Woche erweitert werden.


**i** Weitere Informationen und Anmeldung zu den Ferienspielen unter: [www.unser-ferienprogramm.de/bensheim](http://www.unser-ferienprogramm.de/bensheim)

**Vollwärmeschutz**  
**Verputzerarbeiten**  
**Fassadenarbeiten**  
**Malerarbeiten**  
**Tapezierarbeiten**  
**Bodenerneuerung**



**Maler- u. Verputzer Fachbetrieb**  
**Seeger**  
Qualität seit 1929  
Weidenring 9 • Bensheim  
Tel. + Fax 06251 - 98 38 54

**Kraftfahrzeug-Teile + Zubehör**



**Gunter Schmidt**  
Wormser Str. 50 (neben Bf-Tankstelle)  
Bensheim  
Tel. 06251 - 36 00 und 21 65  
Fax 06251 - 6 13 49  
Inh. Markus Weiß

Einsatzkräfte vom THW und DRK üben vielfältige Szenarien

## Hilfskräfte retten Verletzte aus Auto



Für eine gemeinsame Übung haben sich das Technische Hilfswerk und das DRK Bensheim zusammengeschlossen. Einmal im Monat führt das THW eine sogenannte Zugübung durch. Dabei üben alle Gruppen gemeinsam und trainieren die Zusammenarbeit. Wenn es sich anbietet werden dazu auch andere Blaulichtorganisationen eingeladen, um gemeinsam zu üben.

Mit mehr als zehn Einsatzfahrzeugen ging es für die Übung auf das Gelände hinter der DRK Unterkunft in Bensheim. Hier wurden verschiedene Einsatzszenarien vorbereitet. Gemeinsam hieß es für THW und DRK Kräfte anpacken. Eine Station bildete die Rettung zweier Personen aus einem Unfallfahrzeug. Das Auto wurde durch das THW mittels Spreizer geöffnet und die Verletztendarsteller konnten aus dem Fahrzeug befreit werden. Das DRK übernahm die medizinische Versorgung.

Außerdem wurde ein Steg mittels Einsatz Gerüst System (EGS) gebaut, der in der Praxis zum Beispiel als behelfsmäßiger Übergang über einen Fluss dienen kann. Zusätzlich wurde die gesamte DRK Unterkunft durch die Fachgruppe Infrastruktur mit Strom versorgt.

Alle Szenarien konnten erfolgreich bearbeitet werden und beide Gruppen blicken weiteren gemeinsamen Übungen entgegen.

◆ Ausstellung **Fliesenstudio**  
◆ Beratung  
◆ Handel



**Hartmann**  
Immer die neuesten Fliesen-Trends

Ampèrestraße 10 | 64625 Bensheim | Tel. 06251 - 690022 | Fax 690023  
info@hartmann-fliesenstudio.de | hartmann-fliesenstudio.de



## Wir kaufen Ihr Auto!

Vereinbaren Sie noch heute einen Termin zur kostenlosen Bewertung

**Bei uns im Verkauf:**  
Neuwagen verschied. Fabrikate  
Roller: 50 - 500 ccm u. Elektro  
Motorräder: 125 - 700 ccm  
Quad: 450 - 1000 ccm  
UTV: 600 - 1000ccm

**Meister-Werkstatt**  
**Strauch Automobile**  
Wormser Str. 5 • Bensheim  
06251 - 33 90  
strauch-automobile.de



**SCHEIBENTÖNUNG DIREKT VOM PROFI**

- \* Sonnenschutzfolie in versch. Tönungsstufen
- \* 99% UV Schutz
- \* TÜV geprüft
- \* Langjährige Haltbarkeit
- \* Hochwertige Optik
- \* Mit ABG (Eintragungsfrei)

Wir verwenden ausschließlich High-End Tönungsfolien von:



**VIRUS**  
BESCHRIFTUNGEN



**Vereinbaren Sie noch heute einen Termin.**  
Weidenring 32 • Bensheim • Tel.: 0151 - 105 17 844

Ein neues Angebot in der Stadtbibliothek Bensheim

# „Ukrainische Bücher in Deutschland“

Im vergangenen Jahr hat sich die junge Ukrainerin Natalia Korchyńska an die Stadt Bensheim gewandt, um ein Herzensprojekt umzusetzen: Sie möchte für ihre Landsleute, die aus bekannten Gründen ihre Heimat verlassen haben, ein Stück ukrainische Kultur in Deutschland zugänglich machen. Neben der Integration in den deutschen Alltag hofft sie, dass Ukrainerinnen und Ukrainer somit eine Verbindung zur Heimat aufrecht erhalten können.

So ist das Wohltätigkeitsprojekt „Ukrainische Bücher in Deutschland“ auf ihre Initiative hin entstanden. Mit dem Angebot ukrainischer Literatur möchte Natalia Korchyńska die ukrainische Kultur in den Herzen der Geflüchteten bewahren und letzteren damit auch eine Unterstützung sein.

Eine Partnerin für ihr Projekt hat die engagierte Ukrainerin in der Stadtbibliothek Bensheim gefunden. Auf ihren Aufruf an Kontakten in der Ukraine hin sind zahlreiche Medien in Bensheim angekommen, die nun in den Bestand der Bibliothek aufgenommen worden sind. Die ukrainischen Bücher für Kinder und Erwachsene bereichern ab sofort die kleine Auswahl an Unterhaltungsliteratur in anderen Sprachen.

Weitere Infos gibt es

zum Projekt unter: <https://www.facebook.com/UkrainischesBuchInDeutschland>

oder in der Stadtbibliothek Bensheim, Beauer Platz 3, unter [www.stadtkultur-bensheim.de](http://www.stadtkultur-bensheim.de) oder auf unserer Facebook-Seite.



## Bushaltestelle am Ritterplatz wird umgebaut

In den Osterferien wird vom 3. bis 21. April die Bushaltestelle Ritterplatz in Fahrtrichtung Lautertal barrierefrei ausgebaut. Für diese Arbeiten ist es erforderlich, die rechte Spur im Bereich Rodensteinstraße, Höhe Hausnummern 8 bis 12, zu sperren.

wie folgt fahren: B3/Rodensteinstraße – Hermannstraße – Neckarstraße – Rodensteinstraße – Friedhofstraße – Grieselstraße – Platanenallee – B47/Nibelungenstraße.

Zu Einschränkungen, wie Abweichungen beziehungsweise Änderungen des Fahrplans, werden die Fahrgäste gebeten, auf die Fahrgastinformationen an den Haltestellen zu achten.

Die Einmündung auf die B47, Nibelungenstraße Fahrtrichtung Lautertal, ist während der Bauphase nur mit stark verkürztem Bereich befahrbar. Aufgrund der Einengung mit dem Spurwegfall im Baustellenbereich kann es zu stärkeren Rückstaus im Kreuzungsbereich Ritterplatz in Fahrtrichtung Zwingenberg (B3) und Lautertal (B47) kommen. Den ortskundigen Personen wird empfohlen, diesen Streckenabschnitt nach Möglichkeit zu umfahren.

Diese Baumaßnahme erfolgt im Rahmen des Nahverkehrsplans des Kreises Bergstraße, der den öffentlichen Personennahverkehr als wichtige Säule der Infrastruktur kontinuierlich ausbaut. Für die barrierefreie Nutzung ist ein Rückbau der Bushaltestelle erforderlich. Im gleichen Zuge wird die Bushaltestelle um sieben Meter in westliche Richtung versetzt. Nach dem Ausbau wird nur noch ein Teil der jetzt in diesem Bereich vorhandenen Parkflächen zur Verfügung stehen.

Die Bushaltestelle Ritterplatz (Richtung Lautertal) entfällt für den Zeitraum des Umbaus. Der ÖPNV wird ab/bis Bensheim ZOB

## 100 % elektrisch und sofort verfügbar

### Jetzt Aktionsangebote sichern!

Nur solange der Vorrat reicht!



### KONA Elektro

- 100 kW (136 PS) Frontantrieb, 39,2 kWh Batterie
- Klimaautomatik
- Bluetooth®-Freisprecheinrichtung
- Apple CarPlay™ und Android Auto™
- Bordcomputer, DAB+
- Multifunktionslenkrad in Leder
- LED-Tagfahrlicht
- Rückfahrkamera
- Aktiver Spurhalteassistent (LKA)
- Aufmerksamkeitsassistent (DAW)
- eCall u.v.m.

Aktionspreis: **35.990,00 €**  
oder monatlich ab:<sup>1,2</sup> **379,00 €**

Stromverbrauch: kombiniert: 14,3 kWh/100 km; elektrische Reichweite bei voller Batterie: 305 km; CO<sub>2</sub>-Emission kombiniert: 0 g/km; CO<sub>2</sub>-Effizienzklasse: A+++.

### KONA Elektro

- 100 kW (136 PS) Frontantrieb, 39,2 kWh Batterie
- Klimaautomatik
- Radio-Navi, Bluetooth®-Freisprecheinrichtung
- Apple CarPlay™ und Android Auto™
- Bordcomputer, DAB+
- Multifunktionslenkrad in Leder
- LED-Tagfahrlicht
- Rückfahrkamera
- Einparkhilfe vorne und hinten
- Sitzheizung vorne
- Aktiver Spurhalteassistent (LKA)
- Aufmerksamkeitsassistent (DAW)
- eCall u.v.m.

Aktionspreis: **39.590,00 €**  
oder monatlich ab:<sup>1,3</sup> **429,00 €**

Stromverbrauch: kombiniert: 14,3 kWh/100 km; elektrische Reichweite bei voller Batterie: 305 km; CO<sub>2</sub>-Emission kombiniert: 0 g/km; CO<sub>2</sub>-Effizienzklasse: A+++.

### IONIQ 5

- 125 kW (170 PS) Heckantrieb, 58 kWh Batterie
- 2-Zonen-Klimaautomatik
- Radio-Navi, Bluetooth®-Freisprecheinrichtung
- Apple CarPlay™ und Android Auto™
- Bordcomputer, DAB+
- Multifunktionslenkrad in Leder
- LED-Tagfahrlicht
- Rückfahrkamera, Einparkhilfe hinten
- Sitzheizung vorne
- Aktiver Spurhalteassistent (LKA)
- Aufmerksamkeitsassistent (DAW)
- eCall u.v.m.

Aktionspreis ab: **41.390,00 €**  
oder monatlich ab:<sup>1,4</sup> **397,00 €**

Stromverbrauch: kombiniert: 16,7 kWh/100 km; elektrische Reichweite bei voller Batterie: 384 km; CO<sub>2</sub>-Emission kombiniert: 0 g/km; CO<sub>2</sub>-Effizienzklasse: A+++.



Wir freuen uns auf Ihren Besuch! Ihre Autohaus Schläfer GmbH

67269 Grünstadt • Obersülzer Str. 35 • Tel. 06359 924660  
67098 Bad Dürkheim • Mannheimer Str. 108-112 • Tel. 06322 94330  
68642 Bürstadt • Forsthausstr. 14-16 • Tel. 06206 95115-0

[www.autohaus-schlaefer.de](http://www.autohaus-schlaefer.de)



8 JAHRE Garantie\*

\* Sämtliche Informationen zum Umfang der Herstellergarantie finden Sie unter: [www.hyundai.de/garantien](http://www.hyundai.de/garantien).

1) Ein unverbindliches Finanzierungsangebot für Privatkunden der HYUNDAI Finance, ein Geschäftsbereich Hyundai Capital Bank Europe GmbH (Darlehensgeber), Friedrich-Ebert-Anlage 35-37, 60327 Frankfurt am Main. HYUNDAI Ziel-Finanzierung auf Basis der UVP der Hyundai Motor Deutschland GmbH. Bonität vorausgesetzt. Zzgl. der Kosten einer verpflichtend abzuschließenden Teil-, oder nach Wahl der HYUNDAI Finance, Vollkaskoversicherung durch den Darlehensnehmer. Vorstehende Jahreszins-Angaben stellen den Beispielwert des nach § 6 a Abs. 4 PAngV zu erwartenden effektiven Jahreszinses in 2/3 aller voraus-

sichtlich aufgrund der Werbung zustandekommender Verträge dar. Verbraucher haben gemäß § 355 und § 495 BGB ein Widerrufsrecht. Alle Finanzierungen enthalten eine Restschuldversicherung Plus Versicherung. Laufzeit: 48 Monate; eff. Jahreszins p.a.: 5,99%; 2) Anzahlung: 4.500,00 €; Schlussrate: 19.226,60 €; Gesamtbetrag: 37.490,12 € 3) Anzahlung: 4.500,00 €; Schlussrate: 21.033,80 €; Gesamtbetrag: 41.733,32 € 4) Anzahlung: 4.500,00 €; Schlussrate: 25.110,80 €; Gesamtbetrag: 44.203,28 €. Aktion gültig solange der Vorrat reicht oder bis 31.03.2023. Fahrzeugabbildungen zeigen Sonderausstattungen gegen Mehrpreis. Irrtümer, Änderung und Zwischenverkauf vorbehalten. Die angegebenen Verbrauchs- und CO<sub>2</sub>-Emissionswerte wurden nach dem vorgeschriebenen WLTP-Messverfahren ermittelt. Mehr zum WLTP-Verfahren unter [hyundai.de/wltp](http://hyundai.de/wltp).

## FUNDSTÜCKE



der Stadt Bensheim

Im Laufe der letzten Monate beim Fundbüro der Stadt Bensheim abgegebenen Fundsachen befinden sich:

### Gegenstand Nr.:

- 3066** Rucksack Dakine, Farbe: schwarz, Kopfhörer, Taschentücher, türkisfarbene Reißverschlüsse und der Schriftzug ist türkisfarben  
gefunden am: 01.03.2023
- 3090** Ring (Gold) Durchmesser: 20mm, Ehering ohne jegliche Verzierung / 585 Gold mit Inschrift:.....55  
Fundort: Parkplatz Edeka Jakobi am Testzentrum  
gefunden am: 01.03.2023
- 3083** Schlüsselbund mit zahlreichen Schlüsseln, Zugangschlüssel und Anhängern.  
Fundort: Felder in der Nähe Zur Holderhecke, Bensheim Auerbach Nord  
gefunden am: 09.03.2023
- 3077** Smartphone (Samsung) Farbe: weiss, in durchsichtiger Hülle  
Fundort: Im Zug Richtung Darmstadt  
gefunden am: 11.03.2023
- 3078** Bargeld 100,- €  
Fundort: Eschenstraße 11  
gefunden am: 11.03.2023
- 3086** Sportbeutel, Marke: Step by Step, Farbe: mehrfarbig, Schuhe, rosa, blau, lila, Sportschuhe für Kinder Farbe dunkelblau-pink-petrol mit Klettverschluss  
Fundort: Bürgerhaus Auerbach  
gefunden am: 17.03.2023
- 3093** Damenrad, Hersteller: Carver, Farbe: weiß  
Merkmale: Vorderrad fehlt und Sattel fehlt  
Fundort: Gegenüber Aldi Berliner Ring  
gefunden am: 18.03.2023
- 3065** Kindermütze von Anton A., Gr. 54/55. Auf dem Etikett innen steht Anton A. Aussen sind Waldtiere drauf. Mein Sohn hat die gleiche Mütze.  
Fundort: Bensheim Kolpinghaus  
gefunden am: 01.03.2023
- 3068** Herrenrad, Hersteller: La Strada, Modell: Comfort  
Farbe: silber, schwarzes Spiralschloß um Sattelstütze  
Fundort: Kirche in Fehlheim  
gefunden am: 02.03.2023

Wenn Sie glauben anhand der Liste einen verlorenen Gegenstand wieder zuerkennen, so bitten wir Sie sich beim Fundbüro während der Öffnungszeiten unter Angabe der aus der Liste ersichtlichen Fundnummer zu melden. Beate Vieluf, Telefon 14-159. Weitere Fundsachen finden Sie im Online-Fundbüro der Stadt Bensheim.

Feuerwehrgerätehäuser müssen nachgerüstet werden

# Bensheim-Mitte ist bereits für einen Blackout gewappnet

Um die Einsatzfähigkeit der Bensheimer Feuerwehr auch im Falle eines Stromblackouts sicherzustellen, haben die Stadtverordneten im vergangenen Juli Haushaltsmittel bewilligt, um schrittweise ein zuvor erarbeitetes Stufenkonzept „Einsatzszenario Stromausfall“ umzusetzen. Der Magistrat hat nun über die Maßnahmen der ersten Stufe beraten und empfiehlt der Stadtverordnetenversammlung, den Vorschlägen der Stadtverwaltung zuzustimmen.

„Ein übergreifender Stromausfall würde alle Lebensbereiche und die gesamte Bevölkerung hart treffen. Je länger dieser Katastrophenfall andauern würde, desto stärker wären auch die öffentliche Sicherheit und Ordnung gefährdet. Priorität haben daher alle Maßnahmen, die helfen, dass wir möglichst lange den Katastrophenschutz in Bensheim aufrechterhalten können“, erklärt Bürgermeisterin Christine Klein.

Die Planungen sehen daher

vor, dass die Einsatzfähigkeit der Feuerwehr Bensheim bei einem Stromausfall auch unter ungünstigsten Bedingungen für bis zu 24 Stunden erhalten bleiben muss. Wichtigste Maßnahme dafür ist, dass sämtliche Feuerwehrgerätehäuser der Stadt Bensheim mit einer Notstromspeisung

ausgerüstet werden, sofern dies noch nicht erfolgt ist. Erst mit der Notstromspeisung ist es möglich, ein Notstromaggregat an das Hausnetz anzuschließen und so im Fall des Netzausfalls sämtlich erforderliche Stromverbraucher weiterbetreiben zu können.

Dies betrifft insbesondere die

vier Feuerwehrgerätehäuser in Fehlheim, Hochstädten, Schönberg und Zell, die entsprechend nachgerüstet werden sollen. In Wilmshausen und Langwaden fehlt zwar auch die Möglichkeit der Notstromspeisung. Da dort die Feuerwehrgebäude jedoch nicht für die Installation einer

Notstromspeisung geeignet sind, soll die Betriebsbereitschaft im Stromnotfall auf andere Weise gesichert werden.

Um die allgemeine Betriebsbereitschaft weiter zu verbessern, sieht die Maßnahmenplanung des Weiteren vor, dass diese sechs Feuerwehrgerätehäuser mit einer Brandmeldeanlage ausgerüstet werden und in allen sechs Objekten die Sicherheitsbeleuchtung als Bestandteil der Notbeleuchtung nachgerüstet wird. Sie soll bei einem Teil- oder Totalausfall der Stromversorgung das gefahrlose Betreten oder Verlassen der Räumlichkeiten sicherstellen.

Insgesamt belaufen sich die veranschlagten Kosten für die Feuerwehreinheiten auf rund 300.000 Euro.

Für einen länger andauernden stadtweiten Stromausfall bereits ausgerüstet sind die Feuerwehrgerätehäuser in Auerbach, Schwanheim und Gronau. Auch der Feuerwehrstützpunkt Bensheim-Mitte ist bereits für einen Blackout gewappnet, da er über einen festen Notstromgenerator verfügt.



Mit Kerzen und Taschenlampen lässt sich die Zeit, bis der Strom wieder fließt, überbrücken.

Tolle Aktionen am Samstag, 01. April von 10 bis 14 Uhr

## Ostermarkt am Bürgerwehrbrunnen

Rund um Ostern wird in der Bensheimer Innenstadt wieder einiges geboten. Nicht nur werden einige Brunnen österlich geschmückt sein, auch findet am Samstag vor Palmsonntag (1. April) von 10 bis 14 Uhr ein kleiner, aber feiner Ostermarkt am Bürgerwehrbrunnen vor der Alten Faktorei statt.

Mit dem Verkauf von ausgewählten Oster-Accessoires und einem österlichen Kinderprogramm ergänzt dieser das Angebot des Wochenmarkts auf dem Marktplatz. So veranstaltet das Familienzentrum für Kinder eine Eiermalaktion und die Lese-

patinnen und -paten der Stadtbibliothek lesen von 10.30 bis 12.30 Uhr im Halbstundentakt verschiedene Ostergeschichten vor. Dazu präsentiert die Stoffwerkstatt PukiPony Näharbeiten und Blumen Bischoff ist mit einem Verkaufsstand für Blumen und Gestecke vertreten. Für das gesellige Verweilen bietet die Conditorei Glaubach Sekt und Wein sowie herzhaftes und süßes Gebäck. Wer es lieber deftig mag, ist mit dem Bratwurststand seitlich der Mittelbrücke gut bedient oder findet am nahegelegenen Wochenmarkt Alternativen.

Das Osterangebot wird in der Woche vor Ostern durch eine vom Stadtmarketing Bensheim erstmals durchgeführte Ostermalaktion abgerundet. Vom 3. bis 8. April können sich Kinder auf die Suche nach selbst gestalteten Eiern machen, die in den Schau-



fenstern aller teilnehmenden Innenstadt-Geschäfte hängen. Wer sein Ei gefunden hat, darf sich auf eine kleine Überraschung direkt im Laden freuen. Die drei schönsten Eier erhalten vom Stadtmarketing zudem einen Sonderpreis.

Bensheim auf dem Weg zur demenzfreundlichen Kommune

## Netzwerk Demenz lädt zum 10jährigen Jubiläum ein

Demenz ist im Begriff, zu einer großen sozialen und humanitären Herausforderung für das Gemeinwesen zu werden. Menschen mit Demenz zu unterstützen, sie wertzuschätzen und sie am öffentlichen Leben teilhaben zu lassen, sind wichtige gesamtgesellschaftliche Aufgaben. Gefragt ist partnerschaftliches Engagement sowie die Bildung von Netzwerken und Teilung der Verantwortung zwischen Staat, Kommunen, Hauptamtlichen, Freiwilligen und allen Bürgerinnen und Bürgern. Diesen Prozess voranbringen möchte das Netzwerk Demenz Bensheim mit ihrer vierten Fachtagung zum Thema „Sorgende Gemeinschaft - Auf dem Weg zur demenzfreundlichen Kommune“. Interessierte sind eingeladen, am 4. Mai 2023 von 11.30 bis 17.30 Uhr im Bürgerhaus Kronepark in Auerbach (Darmstädter Straße 166) teilzunehmen.

Das Netzwerk Demenz der Stadt Bensheim interessiert besonders, wie es gelingen kann,

dass Menschen aus allen Bereichen der Gesellschaft gemeinsam besser mit Demenz in Bensheim leben können. Ziel des Netzwerks ist es, den Blickwinkel zu erweitern und so neue Perspektiven für Betroffene und Angehörige, aber auch die Gesellschaft zu entwickeln. „Im Rahmen der Fachtagung möchten wir die Wichtigkeit des Themas Demenz aufzeigen und viele Bürgerinnen und Bürger für die aktive Teilnahme am gemeinsamen Schaffensprozess einer ‚demenzfreundlichen Kommune‘ gewinnen“, so Bürgermeisterin Christine Klein, die Schirmherrin der Veranstaltung ist und diese auch eröffnen wird.

Der Impulsvortrag von Olivia Odrasil wird die wissenschaftliche Seite der „Daseinsvorsorge“ beleuchten und grundsätzliche Informationen zu dem Thema Demenz und Gesellschaft liefern. Tatjana Kiebling-Wirth wird durch die Vorstellung des Projekts des Demenzforums Darmstadt die Verbindung zur Praxis herstellen und dafür sensibilisieren, bestehende lokale Initiativen, Projekte

und Aktivitäten bekannt zu machen und zu vernetzen sowie zum konkreten Handeln vor Ort mit eigenen Initiativen, Projekten und Ideen motivieren. Dr. Swantje Göbel zeigt an lokalen Beispielen, wie Bensheim mit dem Thema umgeht.

Im Anschluss an die Impulsvorträge werden die Teilnehmerinnen und Teilnehmer an Thementischen die Situation in Bensheim beleuchten. Gemeinsam sollen sie nach Ideen suchen, die sich hier umsetzen lassen könnten.

Für die Teilnahme ist eine vorherige Anmeldung erforderlich. Ein entsprechendes Formular finden sich auf der Internetseite der Stadt Bensheim in der Rubrik „Leben in Bensheim“ unter „Bürger in Bensheim - Demenz und Pflege“ (verkürzter Link: <https://kurzlinks.de/4cm1>). Alternativ nimmt das städtische Team Familie, Jugend, Senioren und Vereine bis zum 6. April Anmeldungen per E-Mail an [senioren@bensheim.de](mailto:senioren@bensheim.de) oder telefonisch unter 06251/86991-62 entgegen.

### Verwaltungsstelle Auerbach bis 3. April geschlossen

Die Verwaltungsstelle Auerbach bleibt von Montag, 27. März, bis einschließlich Montag, 3. April, geschlossen. Die Bürgerinnen und Bürger können die Dienstleistungen im Bürgerbüro Bensheim (Alte Faktorei) zu den gewohnten Öffnungszeiten wahrnehmen (mittwochs geschlossen).

**Verantwortung**  
Für unsere Region

**Gespür für das richtige Timing.**

**Eileen Schaffert**  
ZumbaFitnesstrainerin und Sachbearbeiterin im Markt-Service-Center der Sparkasse

Sparkasse Bensheim

Seit 1992 ... weil wir noch reparieren!

**Hausgeräte Pflasterer**

Als Ihr Fachhändler vor Ort bieten wir Ihnen:  
 ✓ Lieferservice und Anschluss    ✓ Preiswerte Reparaturen  
 ✓ Entsorgung des Altgerätes    ✓ Persönliche Beratung

**Große Auswahl an preiswerter B-Ware!**

**hausgeraete-pflaesterer.de**

Daimlerstraße 9    69469 Weinheim    Tel.: 06201 - 962520  
 Rheinstraße 36    64625 Bensheim    Tel.: 06251 - 7057721

...und wohin möchten Sie Ihre neuen Wände haben?

**MASSING TROCKENBAU**

• Trockenbau • Dachausbau  
 • Deckenmontage • Bodenverlegung • Türenmontage

Wir machen Ihnen gerne ein Angebot!

Max-Teichmann-Str. 6    Tel. 06251 - 86 15 266    Fax 06251 - 703 795  
 64673 Zwingenberg    Handy 0178 - 790 5730    mmmassing@web.de

**GGEW**  
WIR SIND ENERGIE.

**GEÄNDERTE ÖFFNUNGSZEITEN DER KUNDENCENTER DER GGEW AG UND DER GGEW NET**

LIEBE KUNDINNEN UND KUNDEN, ab dem 22. März 2023 hat das Kundencenter neue Öffnungszeiten:

**Mo + Di 8 - 16 UHR**  
**Do 8 - 18 UHR**

Vorerst bleibt das Kundencenter mittwochs und freitags geschlossen. Unser Kundenservice bleibt aber auch an den beiden Schließtagen für Sie telefonisch und per E-Mail erreichbar:

**TELEFON 06251 1301-450**  
**E-MAIL kundenservice@ggew.de**

Aufgrund der Energiemarktkrise gibt es sehr viele Kundenanfragen. Daher bitten wir Sie um Geduld und Ihr Verständnis, dass es bei der Bearbeitung von Anfragen zu Verzögerungen kommen kann oder die telefonische Erreichbarkeit eingeschränkt ist. Wissenswertes und hilfreiches zum Thema haben wir für Sie auf unserer Website zusammengestellt:

**WWW.GGEW.DE/FAQ/ENERGIEMARKT**

Vielen Dank für Ihr Verständnis und für Ihre Unterstützung.

**Ihre GGEW**

### Die Feier steigt wieder am 22. Mai Ü90-Party

Zwischen Hesse und Corona war die Ü90-Party stets ein Garant für gute Stimmung und ein volles Haus. Nach drei Jahren Feierpause startet die Stadt Bensheim in Kooperation mit der Arbeiterwohlfahrt (AWO) Bensheim nun die Neuauflage. Am 22. Mai geht die 2014 bundesweit bekannt gewordene Veranstaltung für Seniorinnen und Senioren zum siebten Mal an den Start.

Die Feier steigt von 15 bis 17 Uhr im AWO Sozialzentrum an der Eifelstraße 21-25 in Bensheim. Eingeladen sind alle Junggebliebenen, die 1933 oder früher geboren sind und in Bensheim wohnen. Den Gästen wird ein buntes Unterhaltungsprogramm geboten, zu dem auch das Schunkeln auf dem Sitz- oder im Rollstuhl gehört. Außerdem erwarten sie Kaffee und Kuchen. Während der Veranstaltung werden die Teilnehmerinnen und Teilnehmer von den Mitarbeitenden des Sozialzentrums betreut.

Der Eintritt ist kostenfrei. Bis zum 10. Mai nimmt Andrea Schumacher vom Team Familie, Jugend, Senioren und Vereine Anmeldung telefonisch unter 06251/86991-60 oder per E-Mail an [senioren@bensheim.de](mailto:senioren@bensheim.de) entgegen.

## Dreifache Frauenpower

# Weibliche Theaterkunst im Mittelpunkt der Eysoldt-Ring-Verleihung

Am Samstagabend (18. März) war die große Theaterbühne wieder zu Gast in Bensheim. Im vollen Parktheater erhielten im Rahmen einer feierlichen Preisverleihung gleich zwei Schauspielerinnen den Gertrud-Eysoldt-Ring 2022. Alicia Aumüller und Patrycia Ziolkowska wurden für ihr Zusammenspiel in „Ödipus Tyrann“ von Sophokles in der Regie von Nicolas Stemann am Schauspielhaus Zürich geehrt. Die Regisseurin Marie Schleeff nahm an diesem Abend den mit 5.000 Euro dotierten Kurt-Hübner-Regiepreis aus den Händen von Jurorin Rita Thiele entgegen. Auf charmant-humorvolle Art unterhielt Sänger und Moderator Christian Friedel, bekannt aus der ARD-Serie „Babylon Berlin“, mit seiner Band „Woods of Birnam“ das Publikum. Dass der Abend ganz im Zeichen von Kunst und Kultur sowie deren Bedeutung für die Gesellschaft stand, kam in den ausdrucksstarken Reden aus Politik und Theaterszene zur Geltung.

Christine Klein begrüßte als Bürgermeisterin der „weltoffenen und kultur-begeisterten Stadt Bensheim“ die anwesenden Gäste und hob die dreifache „Frauenpower“ hervor, die in den diesjährigen Auszeichnungen zum Ausdruck komme. Denn drei Preisträgerinnen habe es in der langen Geschichte der beiden Theaterpreise noch nie gegeben. Wie wichtig eine „feministische Theaterpolitik“ sei und dass es beim Thema Gleichberechtigung auch in der Theaterbranche noch größerer Anstrengungen bedarf, machte Klein in ihren Begrüßungsworten deutlich, bevor sie

an Angela Dorn das Redezepter übergab. Die hessische Staatsministerin für Wissenschaft und Kunst betonte die Freiheit von Kunst und Kultur, die Bensheim an diesem Abend feiere und die in anderen europäischen Ländern aufgrund von Krieg und Unterdrückung der Menschenrechte nicht möglich sei. Mit dem Shakespeare-Zitat „Die Welt ist aus den Fugen“ ging Professor Hans-Jürgen Drescher, Präsident der Deutschen Akademie der Darstellenden Künste, auf die Krisen unserer Zeit ein, die zu einem Narrativ geworden seien, das die Wahrnehmung unserer gesellschaftlichen Gegenwart beherrsche. Wenn das Narrativ der Krise die Oberhand gewonnen habe, gelte es, sich aus diesem Bann zu befreien und neue Erzählungen zu schaffen. Das Theater biete dafür alle Voraussetzungen und habe das Potenzial zu erzählen, dass alles auch anders sein könne: „Das Theater öffnet den Raum für das, was noch nicht denkbar ist“, so Drescher. In diesem Sinne bezeichnete er die Verleihung der Eysoldt-Ringe an Aumüller und Ziolkowska als „eine wunderbare Entscheidung der Jury um Karin Henkel, André Jung und Jossi Wieler“, bevor er in die Preisverleihungen des Abends überleitete.

Jurorin und Laudatorin Rita Thiele würdigte die junge Regisseurin Marie Schleeff als „Verwegene“ ganz im Sinne Kurt Hübners, die neue ungewöhnliche Wege gehe. Mit ihrer Regiearbeit „Once I lived with a stranger“ habe sie ein gespenstisches und bildgewaltiges Stück geschaffen, das das Publikum „mutig, entschieden und unbequem“ herausfordere. Dass es dazu ein

„mutiges Theater“ brauche, betonte Schleeff in ihrer Dankesrede. Mit „dem fantastischen Team“ des Schauspiels Köln habe sie dieses gefunden. Die „Doppel-Laudatio“ auf die zwei Preisträgerinnen des Gertrud-Eysoldt-Rings hielt Nicolas Stemann. Den Regisseur verbindet mit Aumüller und Ziolkowska eine langjährige und intensive Zusammenarbeit. Bereits beim Probenbeginn zu „Ödipus Tyrann“ wusste er die „große und schwere Sprache des Sophokles“ bei den beiden Preisträgerinnen in

den besten Händen, die ihr „Talent an die Figuren leihen“ ohne sich dabei zu vergessen. „Wie das gelingt, ist euer Geheimnis und lässt sich mit logischem Denken nicht fassen – ein Wesenszug der Kunst“, so Stemann. Die Art und Weise, wie beide Schauspielerinnen in ihrem Zusammenspiel aufeinander eingingen, bewiese nicht nur großes Talent, sondern sei vor allem ein Beweis von Empathie.

Eine Kostprobe dieses wunderbaren Zusammenspiels erhielt das Publikum im Parktheater

noch am selben Abend. Denn das Schauspiel-Duo Aumüller und Ziolkowska deklamierte nach der „berührenden Laudatio“ Stemanns seine Dankesrede im theatralischen Wechselspiel ganz im Stile der antiken Vorlage Sophokles'. Dabei skizzierten sie unterhaltsam die Entstehungsgeschichte der Züricher Aufführung und schlossen ihren Auftritt mit einem fulminanten Gesangsbeitrag, ebenfalls eine Premiere für eine Eysoldt-Ring-Verleihung, unter tosendem Beifall des Pu-

blikums.

Der Gertrud-Eysoldt-Ring gilt als einer der bedeutendsten Theaterpreise im deutschsprachigen Raum und wird seit 1986 jährlich in Bensheim vergeben. Mit der Vergabe des Gertrud-Eysoldt-Rings, einem mit 10.000 Euro dotierten Ehrenring, würdigen die Stadt Bensheim und die Deutsche Akademie der Darstellenden Künste eine schauspielerische Leistung an einer deutschsprachigen Bühne. Erste Preisträgerin war Doris Schade,

ihr folgten große Schauspielerinnen und Schauspieler, wie Klaus Maria Brandauer, Cornelia Froboess, Corinna Harfouch, Nina Hoss, Ulrich Mühe, Ulrich Matthes und Tobias Moretti. Der „Gertrud-Eysoldt-Ring“ geht auf ein Vermächtnis des Journalisten und Theaterkritikers Wilhelm Ringelband zurück, der bis zu seinem Tod in Bensheim lebte und in seinem Testament einen Schauspielerpreis mit dem Namen von Gertrud Eysoldt verfügte.



Gertrud-Eysoldt-Ring 2022 Verleihung am 18. März 23 in Bensheim ~ Christine Klein, Patrycia Ziolkowska, Alicia Aumüller ~ Foto: Gregor Ott / GVO MEDIA

# Wir machen Werbung sichtbar!

**WERBE SCHILDER**

**KFZ- FOLIERUNG**

**DIGITAL DRUCK**

**SONNENSCHUTZ FOLIEN**

**FAHRZEUG BESCHRIFTUNG**

**und vieles mehr...**



Zukunft der Bensheimer Innenstadt

# Hoffart-Gelände soll eine grüne Oase werden

Wenn es nach dem Willen des Bensheimer Magistrats geht, soll das Hoffart-Gelände zwischen B47 und Parktheater zu einer grünen Oase werden. Dies sieht ein Planungsentwurf vor, der jetzt an die Stadtverordneten zur Beschlussfassung weitergeleitet wurde.

dem Klimawandel und dem Schutz der Artenvielfalt Rechnung zu tragen, möchten wir pflegeleichte, trockenheitsverträgliche und insektenfreundliche Gräser und Stauden pflanzen“, erklärt Erste Stadträtin Rauber-Jung. Zusätzlich soll der Platz durch

begrünte Rankgerüste einen grünen Rahmen erhalten, die für Schatten im Sommer sorgen. Für das Bewässern sind auf Stützen stehende Wassertanks eingepflanzt. Zum Verweilen einladen sollen Sitzelemente aus Holz, die entlang der Grünflächen aufge-

stellt werden. Die Fassade des Parktheaters soll mit einem großformatigen Wandbild und einer Fassadenbegrünung so gestaltet werden, dass ein stimmiges Bild aus Begrünung und Kunst entsteht.

Am Samstag, 6. Mai, ist eine Bürgerveranstaltung vorgesehen. Auf dem Hoffart-Gelände wird die Planung vor Ort vorgestellt, anschließend gibt es im Bürgerhaus eine Ideenwerkstatt. Dort sollen konkrete Ideen gesammelt werden, was auf der Fläche pas-

sieren soll. Auch werden dann Interessenten für das Urban Gardening-Projekt gesucht.

In einem Grundsatzbeschluss hatte die Stadtverordnetenversammlung im Oktober 2022 bereits den Plänen der Stadtverwaltung zugestimmt, im Rahmen

des hessenweiten Förderprojekts „Zukunft Innenstadt“ das Hoffart-Gelände und den Hostinné-Platz neu zu gestalten. Für die Planung ist ein Planungsbüro aus Heidelberg beauftragt worden. Insgesamt belaufen sich die Kosten für die Gestaltung der beiden Plätze auf 375.000 Euro, wovon das Land Hessen 300.000 Euro übernimmt. Die Kosten für die Umsetzung des Urban Gardening-Projekts am Hoffart-Gelände betragen rund 136.000 Euro, der städtische Anteil beträgt rund 27.000 Euro.

Weitere Informationen zu den beiden Projekten finden sich auch auf der Internetseite der Stadt Bensheim (www.bensheim.de) unter der Rubrik „Leben in Bensheim“ im Bereich „Bauen, Stadtplanung und Stadtentwicklung“ (verkürzter Link: <https://kurzlinks.de/ljw2>).

„Die vorliegenden Entwürfe sehen Hochbeete, berankte Pergolen und Sitzgelegenheiten vor. Dadurch entsteht ein ganz neuer Raum auf dem Hoffart-Gelände, der experimentell, frei und kreativ gestaltet und genutzt werden kann“, erläutert Erste Stadträtin und Baudezernentin Nicole Rauber-Jung. Die Umgestaltung mache dadurch ganz viel möglich. Das reiche vom urbanen Gärtnern bis hin zu künstlerischen und kulturellen Aktionen, verspricht die Baudezernentin. „Mit dem neugestalteten Hoffart-Gelände steht zukünftig eine Aktions- und Mitmachfläche zur Verfügung, für deren Gestaltung die Stadt den Rahmen stellt. Wie sie aber bespielt wird, entscheiden die Bürgerinnen und Bürger“, so Rauber-Jung.

Um Kleinbäumen und Gehölze ausreichend Raum zu bieten, ist vorgesehen, die Grünflächen stellenweise aufzuschütten. Die Gehölze werden in Air-Pots aufgestellt, die als luftdurchlässige Pflanzentöpfe aus recyceltem Kunststoff das Wurzelwachstum besonders unterstützen. „Um



DJK SSG Bensheim sehr gut bei den Gau-Einzelmeisterschaften im Turnen männlich

## Zitterpartie: Qualifikation zu den Hessischen Einzelmeisterschaften



Am Wochenende fanden in der TV Gornheim-Vereinshalle die Gau-Einzelmeisterschaften statt, die gleichzeitig die Qualifikationswettkämpfe für die Hessischen Einzelmeisterschaften waren. Die Turner der DJK-SSG Bensheim e.V. schnitten dabei sehr gut ab.

Beim Pflicht-Sechskampf der Jahrgänge 2010 und jünger P5 – P7 erturnten sich die beiden Benjamins mit sehr guten Leistungen einen Platz auf dem Podium. Benjamin Schulte ging

trotz Verletzung an die Geräte und zeigte an fast allen Geräten die zweithöchste Pflichtübung. Dies legte den Grundstein für seinen Ersten Platz und gleichzeitig die Qualifikation zu den Hessenmeisterschaften. Sein Teamkollege Benjamin Gräf zog ihm nach und belegte mit 73,40 Punkten den 3. Platz. Es ist durch die Neuregelung im Qualifikationsmodus möglich dass Benjamin Gräf sich durch seine erturnten Punkte trotzdem noch für die Einzelmeisterschaften qualifizieren kann.

Im Sechskampf P4 – P6 Jahrgang 2012 und jünger turnten ebenfalls zwei Turner der SSG Bensheim mit. Georg Wiesemann und Nikita Kalenichenko zeigten beide sehr gute Übungen an den sechs Geräten. Georg Wiesemann belegte mit 78,55 Punkten den 3. Platz und konnte sich durch seine Punkte qualifiziert haben für die Hessischen. Nikita Kalenichenko belegte mit 76,85 Punkten den 7. Platz.

Im Qualifikationswettkampf der Jüngsten Jahrgang 2014 und

jünger im Sechskampf P4 zeigte Julian Geiß das erste Mal seine Übungen an allen sechs Geräten. Trotz Zitterpartie turnte er seine Übungen an allen Geräten durch und belegte den 2. Platz mit 72,90 Punkten. Dies reicht wahrscheinlich zur Qualifikation zu den Hessischen Einzelmeisterschaften in Biedenkopf.

Beim Jahrgangsoffenen Wettkampf P4 – P9 konnte die SSG Bensheim auch einen Turner stellen. Hier wurde ein Sechskampf geturnt, für die Gesamtnote wur-

den aber nur die 4 besten Geräte gezählt. Carlo Friedrich zeigte nach der Corona-Pause, dass er noch immer fit ist und belegte mit 50,35 den ersten Platz.

Beim Pflicht-Vierkampf P3 – P5 der Jahrgänge 2013 und jünger turnte der jüngste der Bensheimer Leistungsturner Moritz Geiß. Er konnte sich mit seinen Übungen bei der Konkurrenz die älter waren wie er durchsetzen und belegte mit deutlichem Vorsprung den Ersten Platz.

Bei den ganz jungen Turnern

der Jahrgänge 2015 und jünger im Vierkampf P1-P3 erturnten sich die beiden Turner zur großen Verwunderung der Trainer sehr gute Plätze. Anton Laubach legte den Grundstein für sein Podiumsplatz schon gleich an seinem ersten Gerät dem Sprung mit 10,60 Punkten und belegte mit dem Gesamtergebnis von 42 Punkten den 2. Platz. Sein Teamkollege Yasin Ali zeigte ebenfalls sehr gute Übungen an den vier Geräten und belegte mit 41,80 Punkten den 3. Platz.

**500 m<sup>2</sup>**  
Ausstellungsfläche

Fliesen und mehr  
**Platten-Noll**  
Fliesenfachgeschäft

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Mo - Fr: 8 - 12 Uhr & 13 - 18 Uhr  
Sa: 8 - 12 Uhr

Industriestraße 20  
68642 Bürstadt

06206 6308  
platten-noll.de

**Beratung vom Fachmann**

...garantiert mehr Spaß beim Renovieren!  
Wir helfen Ihnen dabei gerne weiter.

**Dekorative Designbeläge**  
**Rollos**  
**Plissees**  
**Teppichboden**  
**Jalousien**  
**Tapeten**

**HEIMTEX-CENTER**  
BODENBELÄGE  
SONNENSCHUTZ • DESIGNBELÄGE  
TEPPICHBODEN • TEPPICHE

FABRIKSTRASSE 5 • 64625 BENSHEIM • FON 0 62 51 / 6 27 86 • FAX 6 54 08

... auch wir sind dabei!  
**Die Teamwerker**  
Hand in Hand Werker

# Parktheater: Saisonfinale mit Nathan der Weise



Peter Kremer als Nathan und Laura Antonella Rauch als Recha vom agon Theater München. © Marina Maisel

Das Parktheater Bensheim lässt seine Spielzeit 2022/2023 am Dienstag, 4. April, um 20 Uhr mit dem Stück „Nathan der Weise“ ausklingen. Aufgeführt wird es vom agon Theater München.

Das Werk von Gotthold Ephraim Lessing ist das Stück der Stunde, wenn man die nach wie vor ungelösten religiösen Konflikte unserer Zeit sieht. Mit großer Weitsicht beschreibt Lessing nicht nur den sinnlosen Alleinvertragsanspruch der drei monotheistischen Weltreligionen Christentum, Judentum und Islam, er bietet auch eine kluge, immer gültige Lösung an. Die Handlung spielt nicht zufällig im Jerusalem der Zeit des dritten Kreuzzuges. An jenem heiligen Ort also, den schon damals jede der Religionen für sich reklamierte.

Sultan Saladin wendet sich wegen eines Darlehens an den wohlhabenden und edelmütigen jüdischen Kaufmann Nathan. Im Gespräch stellt er Nathan die Frage, welche der drei Religionen dieser für die Wahre halte. Nathan antwortet mit einem Märchen, der berühmten Ringparabel. Darin geht es um eine alte Tradition in einer Familie, nach der der Vater einen kostbaren, mit besonderer Kraft ausgestatteten Ring jeweils seinem liebsten Sohn zu vererben hat. Nun tritt der Fall ein, dass ein Vater seine drei Söhne alle gleich liebt. Er lässt zwei perfekte Kopien des Ringes anfertigen, und so erbt jeder Sohn einen Ring. Die Söhne streiten sich, wer nun den echten Ring habe. Ein Richter trägt jedem von ihnen auf, so zu leben und zu handeln, als wäre sein Ring der Echte und erst nach

langer Zeit wiederzukommen. Dies ist der bis heute gültige Kern von Lessings Botschaft: Eine Religion muss ihre Werte hier und heute leben. Nur im humanen Handeln, in der gelebten sozialen Praxis erweist sich ihr Bestand. Im Stück ist Saladin so beeindruckt, dass er, der muslimische Herrscher, dem Juden Nathan die Freundschaft anbietet.

Die Vorstellung dauert 140 Minuten, zuzüglich Pause. Eintrittskarten sind in Bensheim

**EIN LEBEN VERÄNDERN!**  
Mit einer Patenschaft können Sie Frühverheiratung bekämpfen.  
WERDEN SIE PATE!  
www.plan.de

erhältlich bei der Tourist Information (Hauptstraße 53, Tel. 06251/8696101), im Medienhaus des Bergstraße Anzeigers (Rodensteinstraße 6, Tel. 06251/100816) und bei der Musikgarage (Bahnhofstraße 24, Tel. 06251/680352). Überregional können Tickets bei allen bekannten Vorverkaufsstellen sowie im Internet unter reservix.de erworben werden. Die Spielzeit 2023/2024 beginnt das Parktheater am 28. September mit William Shakespeares Sommernachtsstraum. Der Abo-Verkauf für die neue Saison startet ab Juni.

**TOTALLOKAL**  
Anzeigen und Redaktion  
Tel.: 06254 / 942 733  
info@bensheimer-blaettsche.de

# Stadt erinnert an Anleinplicht während der Brut- und Setzzeit

## Anleinplicht für Hunde

Mit dem nahenden Frühjahr beginnt in der Natur auch wieder die Brut- und Setzzeit vieler wild lebenden Tiere. Die Stadtverwaltung macht daher darauf aufmerksam, dass zum Schutz dieser Tiere seit dem 1. März bis zum 30. Juni besondere Aufsichts- und Anleinplicht für Hunde innerhalb der Bensheimer Gemarkung gelten.

fahrenabwehrverordnung, die festlegt, dass Hunde ganzjährig in allen öffentlichen Anlagen und städtischen Einrichtungen sowie in verkehrsberuhigten Bereichen und in der innerstädtischen Fußgängerzone an der Leine zu führen sind.

Vor Beginn der Brut- und Setzzeit haben Bürgerinnen und Bürger die Stadtverwaltung darüber informiert, dass sich die Rechtsprechung zu einer generellen Leinenpflicht geändert habe. Sie folgerten daraus, dass die Stadt Freilaufflächen für Hunde ausweisen müsse, damit es Hundehaltern innerhalb des Stadtgebiets möglich sei, deren Hunde ganzjährig frei laufen lassen zu können.

Daraufhin hat die Stadtver-

waltung verschiedene rechtliche Stellungnahmen eingeholt. Diese sehen Bensheim von der geänderte Rechtsprechung aber nicht berührt. Freilaufflächen für Hunde müssen nur dann ausgewiesen werden, wenn im Gemeindegebiet eine vollständige Anleinplicht besteht. Nur dann, wenn ansonsten ein Freilaufen in der gesamten Gemeinde nicht mehr möglich wäre, bestünde das Erfordernis, Freilaufflächen zu schaffen. Die Satzung zur Brut- und Setzzeit schreibt die Anleinplicht aber gerade nicht für das gesamte Gemeindegebiet vor (nur die Flur). Und auch die Gefahrenordnung lässt verschiedene Bereiche im Gemeindegebiet zu, wo Hunde ohne Leinen Gassi gehen dürfen.



## Kostenlose Private Kleinanzeigen

Einfach per Mail aufgeben:  
info@bensheimer-blaettsche.de

### MÖBEL / KÜCHE

**Leichte Steppjacke**, Gr. 44, helles grün, 2 Taschen mit Reißverschluss, 2 schwarze, dünne Steppstreifen senkrecht vorne, einer hinten quer auf Schulterhöhe, NP 69,- € wenig getragen (mir zu groß), 15,- €. Gerne anschauen u. ausprobieren. Tel. 06251/68914, AB, rufe zurück.

**WMF Besteck Modell Frankfurt Cromargan**, 6 Messer, 6 Gabeln, 6 Esslöffel 1 Zuckerrange, 3 Kuchengabeln, 3 Kaffeelöffel je Teil 3 € auch einzeln zu verk. Tel. 0173-5811603

**Raclette Grill RC-8.2** mit Antihafbeschichtung, 8 Pfännchen mit verschiedenen Farben. Fläche 52 x 31 cm, neu original verpackt nur 25 €. 06252-788726

**Holzeisenbahn Brio** mit Schienen, Lokomotive mit Anhänger, Schule, Kirche, Haus, Polizeiauto, Feuerwehr, Bäume, Bahnübergang usw neuwertig € 20,-. Tel. 06252-6699

**Jalousia.de** Der Online-Shop Plissees, Rollos & Co günstig

**4 Esszimmer/Küchenstühle**, Massivholz, hell, zusammen 40,- €, gerne vorbeikommen und anschauen, Tel. 06251/68914, AB rufe zurück

**Kerzenhalter** 5armig versilbert Höhe 25 cm Breite 28 cm € 25,-. Tel. 06252-2468

### BÜCHER

**Westernhefte** G.F. Unger u. Lassiter: 19 Stück a 50 Cent, 1 Sammelband = 3 Bestsellergeschichten 1,- €, (4 Bände vorhanden) 5 x El Paso gratis. Bei Abnahme aller Western zus. 10,-. Tel. 06251/68914

**Margot Käbmann**: „mehr als ja und amen“, mit Signatur, ungelesen, f. 8,- € zvk., Tel. 06251/65496 od. 01636549666

**Geschichte und Geschehnisse** der Heppenheimer Juden sie lebten 600 Jahre mit uns... Wilhelm Metzendorf Geschichtsblätter Kreis Bergstraße Sonderband 5 vom Geschichts- und Heimatverein 422 S von 1982 neuwertig € 10,-. Tel. 06252-2468

**1100 Jahre Chronik** des Dorfes Bickenbach 874-1974 von Rudolf Kunz zahlr. Fotos 427 S. von 1974 neuwertig € 18,-. Tel. 06252-6699

**Die Häschenschule**, lustiges Bilderbuch v Fritz Koch-Gotha, farb. Bilder, Alfred Hahn Verlag, Leinenrücken 32 Seiten von 1945 Leinenrücken € 10,-. Tel. 06252-788726

**Ich der Küster** von Zwingenberg. Ein einfaches aber interessantes Leben von Heinz Beck 216 S. von 2017 neuwertig € 3,-. Tel. 0173-5811603

### SUCHE

**SAMMLER** sucht altes Angelgerät, Rollen, Blinker, Kataloge, Zubehör, vor 1960. suche auch kleine Drehmaschine, Fräsmaschine und Zubehör 01707459165

### KFZ

**TÜV oder AU fällig?** Abnahme im Haus. B.P. Autoservice B. Przysambor • Lilienthalstr. 25 • Bensheim. Tel. 0 62 51-580 838

**Unfall? Unfallinstandsetzung!** B.P. Autoservice B. Przysambor • Lilienthalstr. 25 • Bensheim • Tel. 0 62 51-580 838

**Kfz-Reparatur** oder Inspektion? B.P. Autoservice B. Przysambor • Lilienthalstr. 25 • Bensheim • Tel. 0 62 51-580 838

**Jeden Monat neu!**

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
**03944 – 36160**  
Wohnmobilcenter  
Am Wasserturm  
**www.wm-aw.de**

# Sparkasse Bensheim stellt Geldautomaten in der Bensheimer Bahnhofstraße auf

Die Sparkasse Bensheim baut ihren Kundenservice in Bensheim aus. Ein neuer Geldautomat wird vor der Baustelle des Kundenberatungszentrums in der Bahnhofstraße aufgestellt.

Am 22. März 2023 nimmt die Sparkasse Bensheim einen neuen Geldautomaten in der Bensheimer Innenstadt in Betrieb. Die Sparkasse reagiert hiermit auf den vielfach geäußerten Wunsch der Kunden, bereits vor Wiedereröffnung der neuen Hauptstelle den zentralen Standort mit einem entsprechenden Service auszustatten.

Der Geldautomat wird täglich von 06:00 bis 23:00 Uhr zugänglich sein.

„Wir versuchen seit Monaten dem Kundenwunsch nach mehr Präsenz in der Region gerecht zu werden. Dazu gehört nach den Wiedereröffnungen der Geschäftsstellen in Gadernheim und Fehlheim nun auch der neue Geldautomat in der Bahnhofstraße in Bensheim,“ kommentiert Johannes Erich Schulz, Vorstandsvorsitzender der Sparkasse Bensheim, die Einweihung dieses neuen Servicepunkts.

Der Geldautomat befindet sich an folgender Adresse: Bahnhofstr. 30/32 64625 Bensheim



Einweihung des neuen Sparkassen-Geldautomaten in der Bahnhofstraße in Bensheim durch die Bensheimer Bürgermeisterin Christine Klein und den Vorstandsvorsitzenden der Sparkasse Johannes Erich Schulz

## Kostenlose private Kleinanzeigen!

Bestellcoupon für die nächste Ausgabe:

(Für Gewerbliche Anzeigen bis 4 Zeilen 20,- € + MwSt. jede weitere Zeile 2,56 €)

Meine private, kostenlose Anzeige soll unter folgender Rubrik erscheinen:

Möbel/ Küche  Kind  Immobilien  Hausrat/Einrichtung  Kleidung  Grüße

KFZ/Motorräder  Verschiedenes  Suche  Sonstige: \_\_\_\_\_

Bitte deutlich in Blockschrift ausfüllen. Pro Kästchen ein Buchstabe, (auch für Komma, Punkt, Bindestrich und Leerzeichen). Adressen werden nicht abgedruckt.

Kostenlose Kleinanzeigen mit gleichen Inhalt können max. 3 Mal aufgegeben werden.


\_\_\_\_\_ **Tel.:** \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
Vor- und Zuname Straße/Hausnummer PLZ Ort

\_\_\_\_\_ **Telefon** \_\_\_\_\_ **Datum** \_\_\_\_\_ **Unterschrift** \_\_\_\_\_

Schneiden Sie diesen Coupon aus und schicken ihn per Post an: **Bensheimer Blättsche • Auf der Insel 22 • 64686 Lautertal**, oder per Mail: **info@bensheimer-blaettsche.de**. Nächster Anzeigenschluss: **25.04.2023**

# Treffen lädt Kulturschaffende Bensheims zum Austausch ein

# Die Bensemer Babelbänke sind zurück

Wie vielfältig die Kultur- und Veranstaltungslandschaft in Bensheim ist, zeigte sich auch am „Kulturtreff“ vergangene Woche. Auf Einladung der Stadt Bensheim fanden sich im Parktheater zahlreiche Kulturschaffende ein, um Erfahrungen zu teilen, Informationen und Ideen auszutauschen und sich Tipps zu Sponsoring und Fördermöglichkeiten zu holen.

„Bensheim hat kulturell viel zu bieten. Wir haben uns für die Kulturtreffs ein neues Format überlegt und möchten damit in Zukunft durch den Besuch der einzelnen Institutionen den Kulturschaffenden einen vertiefenden Einblick geben“, eröffnete Bürgermeisterin Christine Klein den Abendtermin. Zuvor bekamen die Teilnehmenden im Rahmen einer Führung durch das Parktheater spannende Backstage-Einblicke: Die Veranstaltungsmeister Egon Klüss und Stefan Rohr informierten zur Geschichte und Technik des Hauses.

Die anschließende Gesprächsrunde auf der Bühne des Parktheaters hielt einige Themen bereit. Denn Corona traf die Kulturschaffenden im besonderen Maße. Welche Fördermöglichkeiten und Modelle des Sponsorings gibt es für die Veranstaltungsmacherinnen und -macher aber auch für die Vereine und wie sinnvoll sind beispielsweise Patenschaften? Was die Finanzierung angeht, wurde schnell klar, dass hier eigene kreative Ideen gefragt sind, die den meist ehrenamtlich Tätigen viel zusätzliches Engagement abverlangt. Da die Kultur während Corona stark gelitten hatte, hat die Stadtverordnetenversammlung im Dezember 2020 beschlossen, ein Kulturspendenkonto zur Unterstützung der Bensheimer Kunst- und Kulturszene einzurichten. Durch öffentliche Spendenaufrufe konnten über Firmen, Gewerbetreibende, Privatpersonen und zahlreiche Bensheimerinnen und Bensheimer mehr als 45.000 Euro eingeworben werden. Über die Verteilung der

Gelder entschied schließlich eine eigene Jury. Auch die Bürgermeisterin hatte oft zum Telefonhörer gegriffen, um in ihrem Netzwerk „Gelder locker zu machen“.

Wie wichtig es ist, Synergien und Kooperationen untereinander zu schaffen, beweist dabei unter anderem das Kulturhighlight „OpernAir“. Nachdem die Zukunft der beliebten Veranstaltung wegen fehlender Zuschüsse in den Sternen stand, konnte die Finanzierung gesichert werden. Denn der Veranstaltungsorganisation, der neben dem Collegium Musicum und weiteren Kulturinteressierten auch der Eigenbetrieb Stadtkultur Bensheim angehört, konnte die Deckungslücke mit Fördermitteln von Bund und Land schließen. Christine Klein bedankte sich im Rahmen des Kulturtreffs für die reibungslose

und gute Zusammenarbeit der einzelnen Kooperationspartnerinnen und -partner. Vorverkaufstart ist übrigens im März. Neben dem Open-Air-Picknick auf der Herrenwiese des Fürstenlagers hält das Bensheimer Kultur- und Veranstaltungsjahr viele weitere Höhepunkte bereit:

So findet die Sommerbühne am Wambolter Hof des PiPaPo-Theaters in Kooperation mit dem Stadtmarketing auch in diesem Jahr wieder statt – genauer gesagt vom 13. bis 27. Juli. Die Theateraufführungen unter freiem Himmel vor idyllischer Kulisse erfreuten sich 2022 großer Beliebtheit und konnte durch das Landesförderprogramm „Zukunft Innenstadt“ realisiert werden.

Das Jazzfestival, das internationale Strahlkraft besitzt, bietet 2023 insgesamt vier Veranstaltungen, die aufgrund des Repertoires und der Künstlerinnen und Künstler wieder das Renommee des Spitzenjazz bedienen. Die Kunstfreunde Bensheims, als „älteste Stammgäste des Parktheaters“, feiern in diesem Jahr 75-jähriges Bestehen. In ihrer Jubiläumsaison holt der Verein am 23. September das Freiburger Barockorchester nach Bensheim und „bespielt“ an diesem Tag viele weitere Orte in der Innenstadt. Neben dem Genre Musik bietet Bensheim aber auch eine Kunstszene, die sich über die Stadtgrenzen hinweg, zeigen lassen kann: Neben den Ausstellungen im Museum zu internationaler, zeitgenössischer Kunst bieten die Werkschauen im Damenbau des Fürstenlagers und in der Galerie des Eysoldt-Foyers des Parktheaters den Besucherinnen und

Besuchern Malerei von regionalen und überregionalen Künstlerinnen und Künstlern.

Die Liste an Veranstaltungen, Ausstellungen, Konzerten und Theateraufführungen, die 2023 den Kulturkalender Bensheim wieder füllen, ließe sich an der Stelle weiter fortsetzen. Dass der Kulturtreff in regelmäßigen Abständen stattfinden soll, darüber sind sich die Kulturschaffenden einig. Zum nächsten Termin im Herbst treffen sie sich im Museum Bensheim. Dann soll der Kulturtreff wieder „vertiefende Einblicke in die Kunst-Schätze Bensheims geben – mit dem Ziel, in der Öffentlichkeit eine noch größere Aufmerksamkeit für die kulturelle Vielfalt unserer Stadt zu erzeugen“, so Bürgermeisterin Klein abschließend.



Pünktlich zum Frühlingsanfang kommen die „Bensemer Babelbänke“ wieder: 20 Bänke in den Farben Weiß, Orange und Türkis sollen nach dem Debüt im vergangenen Jahr auch in diesem Jahr wieder die Aufenthaltsqualität in der Bensheimer Innenstadt erhöhen.

„Mit der Idee, zusätzliche Orte der Begegnung zu schaffen und Menschen miteinander ins Gespräch zu bringen, haben wir gute Erfahrungen gesammelt“, erklärt Bürgermeisterin Christine Klein, die sich froh zeigt, dass das Projekt in diesem Jahr fortgesetzt wird. Und weil die Reaktionen der Bürgerinnen und Bürger so positiv waren, kommen noch weitere

Sitzbänke hinzu. Bestellt sind sie bereits und Platz finden sollen sie auch in Auerbach.

Das Bensheimer Stadtmarketing hat die Anschaffung der Bänke aus den Fördermitteln des Landesprogramms Zukunft Innenstadt finanziert. Die bunten Sitzgelegenheiten sind mit dem städtischen Logo versehen und können flexibel an unterschiedlichen Standorten stehen. Die Patenschaften übernehmen Geschäftsinhaber in der Innenstadt, die das Aufstellen der Bänke während der Ladenöffnungszeiten organisieren.

Der Wunsch nach mehr Sitzgelegenheiten ist schon lange ein Dauerbrenner in der Innenstadt. Nun erfüllt er sich bald vielfach.



Beim Kulturtreff vergangene Woche waren auf Einladung von Bürgermeisterin Christine Klein, Thomas Herborn und Marco Gremm (Eigenbetrieb Stadtkultur) zahlreiche Kulturschaffende im Bensheimer Parktheater vertreten: Doris Bambach, Sabine Müller, Gabriele Mundt (Kur- und Verkehrsverein Auerbach 1866 e. V.), Anne Dingler (Kunstfreunde Bensheim e. V.), Barbara Gertitschke (Künstlerin), Tanja Weber (PiPaPo Kellertheater), Hanns-Christian Wüstner (Collegium Musicum Bergstraße e. V.), Daniela Recktenwald (ehemals Galerie Krämer reloaded), Harry Hegenbarth und Adriana Filipone (Showmaker Entertainment), Karl Gerd Zimmermann (Vorstand vom Kultur und Förderverein Green Point Entertainment GmbH, Bruno Weis (Gründer der Blütenweg-Jazz), Heinz-Jürgen Schocke (Vorsitzender Förderkreis Kleinkunst und Kultur), Garvin Brod (stellvertretender Vorsitzender des Förderkreises Kleinkunst), Stefan Jagenteufl (Verwalter des Staatsparks Fürstenlager).

## Kitaplatzvergabe dauert noch an

Der Eigenbetrieb Kinderbetreuung der Stadt Bensheim weist darauf hin, dass die Platzvergabe durch die Leitungen der Kindertagesstätten für das neue Kindergartenjahr 2023/2024 am 1. März gestartet ist und noch einige Wochen in Anspruch nehmen wird. Anfragen bei der Verwaltung des Eigenbetriebes zum Stand der Platzzusagen und freien Plätzen können erst beantwortet werden, wenn der Prozess vollständig abgeschlossen ist. Die Kitaverwaltung bittet daher die Eltern bis voraussichtlich Ende April um Geduld.

Hintergrund ist, dass im Unterschied zu den vorangegangenen Jahren deutlich mehr Eltern bei der Kitaverwaltung nachfragen, ob und wo ihr Kind einen Betreuungsplatz erhalten hat. Die Platzvergabe durch die Kitaleitungen dauert allerdings seine Zeit. „Wir verstehen, dass ein Kindergartenplatz für viele Eltern sehr wichtig ist und sie auf genauere Informationen warten. Da die Familien

bis zu drei Prioritäten bei der Kitaplatzwahl angeben können, muss jede Kitaleitung nacheinander Kapazitäten und Betreuungsmöglichkeiten prüfen. Hinzu kommt eine Zweiwochenfrist der Eltern, um eine Platzzusage zu bestätigen“, erklärt Armin Zeibler, Leiter des Eigenbetriebes Kinderbetreuung Bensheim.

Eltern können dabei helfen, dass der Anmeldeprozess nicht unnötig ins Stocken gerät. Da Zu- und Absagen vorrangig per E-Mail versendet werden, sollten sie ihre Kontaktdaten im Kitaportal Little Bird (<https://kinderbetreuung-bensheim.little-bird.de>) noch mal überprüfen. Sobald eine Zusage vorliegt, wird um schnellstmögliche Bestätigung gebeten. Wer bis 24. April dann immer noch keine Zusagen von einer Kindertagesstätte erhalten haben sollte, kann sich per E-Mail an [kita@bensheim.de](mailto:kita@bensheim.de) oder telefonisch unter der Nummer 06251/86991-68 melden. Stand 17.03.2023

Die Telefonnummer für Ihre Anzeige  
**0 62 54 / 94 27 33**

## Bewerbung bis zum 14. April 2023 Ehrenamtliche Streitschlichter gesucht

Die Stadt Bensheim sucht zur Besetzung des Schiedsamtes für eine Amtszeit von fünf Jahren eine neue Schiedsperson.

Das Schiedswesen dient dazu, kleinere Streitfälle zu schlichten und eine außergerichtliche Einigung zu finden, um kostenintensive Gerichtsverfahren zu vermeiden. Die Schlichtungsaufgaben des Schiedsamtes nehmen ehrenamtliche Schiedsfrauen und Schiedsmänner wahr, die von der Stadtverordnetenversammlung für fünf Jahre gewählt und von der Leitung des Amtsgerichts bestätigt werden.

Zu den Voraussetzungen für die Übernahme des Amtes zählen unter anderem die Fähigkeit zur Bekleidung öffentlicher Ämter, ein Mindestalter von 30 und Höchstalter von 70 Jahren sowie der Wohnsitz im Bezirk des Schiedsamtes in Bensheim. Von der Kandidatur ausgeschlossen

sind beispielsweise Personen, die vorbestraft sind oder unter Betreuung stehen. Kein Schiedsamt bekleiden können zudem zugelassene Rechts- und Staatsanwältinnen und -anwälte, Richterinnen und Richter, Notarinnen und Notare sowie andere Personen, die geschäfts- und berufsmäßig mit Rechtsangelegenheiten zu tun haben. Zur Unterstützung der Arbeit wird die Schiedsperson durch den Bund Deutscher Schiedsmänner und Schiedsfrauen (BDS) geschult und kann an Weiterbildungen teilnehmen.

Interessenten für das Amt werden gebeten, ihre Bewerbung bis zum 14. April 2023 schriftlich oder per E-Mail an die folgende Adresse zu richten: Stadtverwaltung Bensheim, Bürgerbüro (Hauptstr. 39) beziehungsweise [buergerbuero@bensheim.de](mailto:buergerbuero@bensheim.de).

Informationen zum Thema finden Interessenten unter [www.schiedsamt.de](http://www.schiedsamt.de).

**Beschriftungen  
und  
Drucksachen**



**TOTALLOKAL**  
Anzeigen und Redaktion  
Tel.: 06254 / 942 733  
[info@bensheimer-blaettsche.de](mailto:info@bensheimer-blaettsche.de)

[www.tennishalle-bensheim.de](http://www.tennishalle-bensheim.de)  
AlleeHotel EUROPA  
Tel. 0 62 51-10 50

Ihr exklusiver  
**BMW**  
**Motorrad-Partner  
an der Bergstraße**  
Fahrzeughaus  
**Stilgenbauer GmbH & Co.KG**  
Von-Humboldt-Str. 7 • 64646 Heppenheim  
Telefon 0 62 52 / 966 3 221  
[www.bmw-stilgenbauer.de](http://www.bmw-stilgenbauer.de)

**E-Bike Center  
Bergstraße**  
**Olek's Radsport GmbH**  
Lars Oleknavicius  
**Ihr Spezialist für Fahrräder**  
...und alles was dazu gehört!  
Mathildenstr. 54 • 64683 Einhausen  
Tel. 06251/53 039 • [www.oleks-radsport.de](http://www.oleks-radsport.de)

**Ob heizen oder kühlen,  
- immer optimal klimatisiert.**  
Unsere Klimaanlage halten Sie fit und leistungsfähig - im Büro oder zu Hause, Individuell für jeden Raum und jedes Empfinden einstellbar.  
**Wärme zum Wohlfühlen!**  
**Bormuth-Stumpf Elektrotechnik GmbH**  
Borsigstraße 2  
64646 Heppenheim  
Tel.: 0 62 52 / 99 49-0  
Fax: 0 62 52 / 99 49-49





## Nach drei Jahren Pause wieder in der Innenstadt Karfreitagsprozession am 7. April



Nach drei Jahren Pause findet am 7. April wieder die Karfreitags-Prozession in Bensheim statt. Um den Ablauf zu ermöglichen, werden die Anliegerinnen und Anlieger der Straßen Am Rinnentor, Neugasse, Aulstraße und Mathildestraße gebeten, ihre Fahrzeuge am Karfreitagvormittag nicht in den genannten Straßen abzustellen. Zusätzlich ist die Promenadenstraße für den Durchgangsverkehr gesperrt.

Die Karfreitagsprozession ist ein jährlicher kultureller Höhepunkt in Bensheim, der tausende Zuschauerinnen und Zuschauer aus der Region und darüber hinaus beeindruckt. Rund 90 Laiendarstellerinnen und -darsteller in historischen Kostümen ziehen durch die Bensheimer Innenstadt und stellen den Kreuzweg nach: Um 10.30 Uhr beginnt das Ereignis mit der Festnahme Jesu am Beauer Platz. Die zweite

Station am Rinnentor zeigt Jesus vor dem Hohen Rat. Die Darstellenden und Zuschauenden ziehen dann weiter zum Spitalbrunnen, wo Jesus dem römischen Statthalter Pontius Pilatus vorgeführt und zum Tode verurteilt wird. Schließlich wird am Marktplatz die Kreuzigung dargestellt. Der Katholische Kirchenmusikverein St. Bartholomäus Fehlheim umrahmt die Prozession musikalisch.

Organisator der Karfreitagsprozession ist der Verein „Bensheimer italienische Familien und deutsche Freunde“. Eingewanderte aus Italien brachten ihre Tradition des Passionsspiels in den 1980er-Jahren mit an die Bergstraße – inzwischen führen ihre Kinder sowie Enkelinnen und Enkel diesen beeindruckenden Brauch fort. Ihr Ziel ist es, das Ostergeschehen für die Zuschauerinnen und Zuschauer verständlich und erlebbar zu machen.

Mailen Sie uns Ihre Pressemitteilung oder Vereinsnachrichten  
info@bensheimer-blaettsche.de

## Betroffene können sich bis zum 24. April beteiligen Öffentlichkeitsbeteiligung für Lärmaktionsplan

Das Eisenbahn-Bundesamt ist verpflichtet, für Hauptstrecken mit mehr als 30.000 Zugbewegungen pro Jahr sogenannte Lärmaktionspläne aufzustellen. Daher hat es nun im Rahmen der Lärmaktionsplanung die erste Phase einer Öffentlichkeitsbeteiligung gestartet. Bis zum 24. April 2023 können auch alle Bensheimer Bürgerinnen und Bürger, die sich durch Schienenlärm gestört fühlen, an der Lärmaktionsplanung des Bundes mitwirken und sich zu ihren Lärmproblemen äußern. Darauf macht die Stadt Bensheim aufmerksam.

„Mit rund 40.000 jährlichen Zugbewegungen auf der Hauptstrecke Heidelberg-Frankfurt ist Bensheim besonders vom Bahnlärm betroffen. Für alle Betroffenen ist es daher wichtig, von ihren Möglichkeiten Gebrauch zu machen, sich in die Lärmaktionsplanung einzubringen und zu ihrer Situation Stellung zu

nehmen“, erklärt Erste Stadträtin und Umweltdezernentin Nicole Rauber-Jung. Eingaben sind auf der Beteiligungsplattform www.laermaktionsplanung-schiene.de möglich, die dafür vom Eisenbahn-Bundesamt freigeschaltet wurde.

Die Lärmaktionsplanung des Eisenbahn-Bundesamtes sieht zwei Beteiligungsphasen vor. In der ersten Beteiligungsphase erhalten sowohl Bürgerinnen und Bürger als auch Kommunen die Möglichkeit der ausführlichen Darstellung ihrer Lärmsituation an den Schienenwegen des Bundes. Nach der Auswertung der ersten Beteiligungsphase veröffentlicht das Eisenbahn-Bundesamt Ende des Jahres 2023 den Entwurf seines Lärmaktionsplanes. Daran anschließend findet die zweite Beteiligungsphase statt. In dieser Phase der Öffentlichkeitsbeteiligung können Bürgerinnen und Bürger den Entwurf bewerten und eine Rückmeldung zum Verfahren geben.

## Komplettrenovierung:

Alles aus einer Hand

- Umräumarbeiten
- Maler- & Tapezierarbeiten
- Bodenbeläge & Verlegung
- Gardinen & Sonnenschutz



- Neuwiesenfeld 9
- 64625 Bensheim
- Tel. 06251 / 78 00 00
- info@rettig-bensheim.de

## „Werde zum Travel Blogger“

Eine Woche als Travel Blogger erwartet Jugendliche zwischen elf und 14 Jahren in der zweiten Osterferienwoche. Am 13. April lernen die Teilnehmerinnen und Teilnehmer im Workshop „Trip Tipps“ verschiedene Travel Blogs, Vergleichsportale oder Reisezeitschriften kennen. Was ist das Erfolgsrezept für einen guten Travel Blog? Worüber wird am meisten berichtet und nach welchen Kriterien wird bewertet und verglichen?

Von der Theorie in die Praxis geht es dann vom 17. bis 21. April: Mit viel Wissen ausgestattet suchen die angehenden Travel Blogger vier Locations im Umkreis von 50 Kilometern aus, die im Rahmen gemeinsam geplanter Ausflüge mit Kleinbussen besucht werden. Dort verbringen die Jugendlichen den Tag und sammeln verschiedene Informa-

tionen und den ein oder anderen Geheim-Tipp. Für hochwertige Bilder stehen professionelle Spiegelreflexkameras zur Verfügung. Am Ende des Tages suchen die jugendlichen Reisebegeisterten ihre Lieblingsbilder aus und schreiben einen kurzen Text für den Travel Post. Dieser wird dann über die offizielle Facebook-Seite der Stadt Bensheim und Instagram sowie auf der städtischen Website veröffentlicht. Am Abschlussstag (21. April) fassen die Workshop-Teilnehmerinnen und -teilnehmer weitere Eindrücke und Tipps zu einem Abschlussbericht zusammen. Dieser wird dann ebenfalls auf Social Media veröffentlicht. Beim gemütlichen Zusammensein lassen die frisch gebackenen Travel Blogger dann ihre Reiseerlebnisse gemeinsam ausklingen.

Auftakt: 13. April, 9.30 bis

15.30 Uhr. Travel Time: 17. bis 20. April, 9.30 bis 15.30 Uhr (Betreuung garantiert; maximal von 8.30 bis 17.30 Uhr. Hinweis: Die Zeiten können je nach Ausflugsziel variieren).

Treffpunkt: Jugendzentrum Bensheim (Rodensteinstr. 19). Die Teilnahme ist kostenlos.

Weitere Information und Anmeldung unter: www.unser-ferienprogramm.de/bensheim/index.php

**Zeitung fehlt?**  
Sie vermissen das Blättche in Ihrem Briefkasten? Rufen Sie uns an.  
Tel. 0 62 54 - 94 27 33

## Polythal Fensterbänke GmbH

64625 Bensheim, Lahnstraße 23-25  
Telefon +49 6251 / 10 64 - 0  
E-Mail polythal@helopal.com  
www.polythal.de



Für Ihren schönsten Fensterplatz.

Fensterbänke und Mauerabdeckungen für innen und außen

## Gut besuchte Mitgliederversammlung

Zur Mitgliederversammlung der AWO Auerbach am 17. März konnte 1. Vorsitzender Thorsten Schrader mit 57 Mitgliedern und sechs Gästen nahezu ein Drittel der Gesamtmitglieder im Bürgerhaus Kronepark begrüßen. Anschließend gedachte man mit der namentlichen Verlesung der 13 im Jahr 2022 verstorbenen Mitglieder.

Im Jahresbericht des Vorstandes ging Schrader auf die Einschränkungen der Vereinsarbeit ein, die zum Jahresbeginn keine Veranstaltungen zuließen. Dennoch konnten im weiteren Jahresverlauf 29 Termine mit etwas mehr als 1.330 Teilnehmern durchgeführt werden, davon 12 Tagesausflüge und eine Fünf-Tage-Fahrt in die Oberpfalz, sieben Tanznachmittage unter dem neuen Titel „Tanzcafé für Junggebliebene“ sowie neun Seniorennachmittage. Der Vorstand traf sich 2022 vier Mal. Neben den Todesfällen gab es drei Verein-

saustritte, denen 19 Neueintritte gegenüber stehen. Damit blieb der Mitgliederstand stabil und das trotz Corona.

In ihrem detaillierten Kassenbericht trug Rechnerin Hildegard Krell vor, dass im Rechnungsjahr 2022 die Ausgaben um rd. 20 % über den Einnahmen lagen. Die Hauptursache hierfür waren die Umstellung auf Mehrweggeschirr bei „Essen auf Rädern“, die Einrichtung und Betreuung der Homepage und die Bezuschussung der Tagesfahrten und sonstigen Veranstaltungen. Dank einer früheren Erbschaft konnte das Minus nicht nur verschmerzt werden, sondern man stehe finanziell weiterhin gut da.

Zu der von Hildegard Krell ebenfalls seit 46 (!) Jahren betreuten täglichen Aktion „Essen auf Rädern“ konnte sie von ca. 30.000 Auslieferungen im Jahr 2022 berichten. Hier konnte ein guter Überschuss erwirtschaftet werden, der für die Wartung der Fahrzeuge und Nachkauf der

Geschirr-Kästen verwendet wird. Aus dieser Aufgabe wird sich H. Krell noch in diesem Jahr zurück ziehen, nachdem mit der jungen Melanie Kassner eine sehr geeignete Nachfolgerin gefunden werden konnte. Ihren besonderer Dank richtete sie an ihre Ausfahrer und Ausfahrerinnen, die bei jedem Wetter die Haushalte der Essensteilnehmer mit höchster Zuverlässigkeit anfahren und versorgen. Auch für das Küchenpersonal im AWO Sozialzentrum in der Eifelstraße hatte sie ein Lob für die gute Zusammenarbeit parat.

Den Kassenprüfungsbericht der Kassenprüferinnen Karin Schuchmann und Hannelore Volk trug letztere vor. Die Kassenprüfung war am 30.01.2023 erfolgt und ergab keinerlei Beanstandungen. „Der Kassenführerin Hildegard Krell wird eine übersichtliche, gewissenhafte und korrekte Buchführung bestätigt“, so der Wortlaut im Bericht. Somit konnten Rechnerin und auch der Vorstand

einstimmige Entlastung erteilt werden.

Im Punkt Ergänzungswahl wurde die bereits vorgestellte Frau Melanie Kassner einstimmig in den Vorstand aufgenommen.

Ehrungen für langjährige Mitgliedschaft und besondere Verdienste beschlossen die Versammlung. Insgesamt standen dafür 23 Ehrungen an, von denen leider nur neun an diesem Tag persönlich entgegen genommen werden konnten. Anwesend waren Inge und Heinz Schäfer (10 J.), Hildegard Mertsch, Elsa Rettig und Erika Schwind (alle 15 J.) Eva Niewalda (20 J.), Margarete Ziegler (30 J.), Ellenruth Taubitz (35 J.) und Hildegard Krell (45 J.). Eine Sonderehrung erhielt das langjährige Mitglied des Vereins- und Kreisvorstandes Horst Jungbauer, der zum Jahresende auch bei der Mitgliederbetreuung aus Altersgründen ausgeschieden ist. Die Versammlung klang, wie bei der AWO üblich, mit Kaffee und Kuchen aus. Kn.

„Neues vom Netzwerk Demenz Bensheim“  
netzwerk demenz  
bensheim

Im Gespräch mit Bernd Hochstädter von der Pressestelle des Polizeipräsidiums Südhessen

## Umgang der Polizei mit demenzkranken Menschen

Auch für die Polizei ergeben sich durch die demografischen Veränderungen neue Herausforderungen. Demenzkranke Menschen können unbewusst in gefährliche Situationen oder Notlagen geraten. In diesen Fällen ist unter Umständen schnelle polizeiliche Hilfe erforderlich. Zunehmend gibt es auch in Bensheim in der polizeilichen Praxis Einsätze und Situationen mit Beteiligung an Demenz erkrankter Menschen. Polizistinnen und Polizisten sind somit häufig erste kompetente Ansprechpersonen.

Im Umgang mit den Betroffenen ist, neben fachlicher Kompetenz, ein besonderes Maß an Sensibilität und Einfühlungsvermögen gefragt. Polizistinnen und Polizisten sollten daher demenztypische Auffälligkeiten erkennen und als Warnsignal deuten können. Hier gibt es aktuell zwar keine internen Schulungen. Aber den Kolleginnen und Kollegen wird für ihre tägliche Arbeit bewusstgemacht, wie wichtig dies im Umgang mit demenziell veränderten Menschen und ihren Familien ist. Ein Beispiel aus dem polizeilichen Alltag, das immer wieder vorkommen kann, ist, dass bei der Polizei der Hinweis eingeht, dass eine ältere, offensichtlich verwirrte Person irgendwo steht und kaum ansprechbar ist. Dort treffen meine Kolleginnen und Kollegen

dann auf eine apathische Frau oder einen apathischen Mann. Wichtig ist dann zunächst, nach Identitätshinweisen – beispielsweise nach Ausweisdokumenten oder einem Namensschild in der Kleidung – bei den angetroffenen Personen zu suchen. Hier wäre es von Vorteil, für unsere tägliche Arbeit, dass wir fündig werden. Familienangehörige sollten sich des besonderen Nutzens von Armbändern oder Ketten mit Namen, Adresse und Telefonnummer bewusst sein. Dies hilft uns bei unserem Einschreiten, denn wir können ohne Zwischenstation und näheres Recherchieren, was unter Umständen einige Zeit beansprucht, die Personen wieder „nach Hause“ begleiten.

Für die Betroffenen ist das Ganze nachvollziehbar sehr irritierend und löst bei jedem ganz unterschiedliche Reaktionen hervor. Es ist uns wichtig, dafür so wenig wie möglich an Zeit zu verwenden, damit die Personen schnellstmöglich in ihre gewohnte Umgebung zurückkommen. Wir suchen anschließend das Gespräch mit Bezugspersonen und sensibilisieren und beraten die Bezugspersonen in bestehenden und für zukünftige Gefahrensituationen. Gegebenenfalls weisen wir auf die Möglichkeit der Beratung durch polizeiliche Präventionsdienststellen hin, falls möglicherweise Straftaten im Raum stehen, wie zum Beispiel Enkeltrick,

Betrug durch Schockanruf oder falsche Polizeibeamtete. Den Angehörigen möchten wir aus Erfahrung nahelegen, immer mehrere aktuelle Fotos vorzuhalten, um sie bei Suchmaßnahmen zur Hand zu haben. Denn auch Fahndungen nach vermissten Seniorinnen und Senioren kommen immer wieder und gar nicht so selten vor. Zuletzt wurde in Bensheim eine 74-jährige Frau gesucht, was in der Presse zu lesen war.

Wir wissen, dass Betroffene ihre Erkrankung durchaus sehr bewusst erleben. Der Verlust persönlicher Fähigkeiten, den eigenen Alltag selbstständig zu bewältigen, erzeugt Angst und kann zu emotionalen Überreaktionen gegenüber Mitmenschen und natürlich ebenfalls gegen die einschreitenden Beamtinnen und Beamten führen. Meinen Kolleginnen und Kollegen ist bewusst, dass Diskussionen und Belehrungsversuche im Umgang mit an Demenz erkrankten Personen unterbleiben sollten, da sie krankheitsbedingt nicht erfasst werden und die Situation noch verstärken könnten. Hingegen reagieren diese Personen sehr positiv auf jede Form von emotionaler Zuwendung. Daher ist es für uns wichtig, geduldig und freundlich zu bleiben, auch wenn es mitunter in der Situation manchmal nicht ganz einfach ist.



Ehrungen für neun langjährige Mitglieder der AWO Auerbach durch 1. Vorsitzenden Thorsten Schrader (re.)

## Stellenangebot



## KommMit - mobiler Pflegedienst

wir suchen Sie  
die gute Fee

als Haushaltshilfe  
oder  
Betreuerin



auch wenn Sie nur wenige  
Stunden Zeit haben,

brauchen wir SIE



Wir freuen uns auf ein nettes  
Gespräch:

06251 / 86 06 528

eine eMail:

PDL@KommMit-Bergstrasse.de

oder einen Brief:

Augartenstr. 21,  
64625 Bensheim

## Neustart Selbsthilfegruppe Frauen mit oder nach einer Krebserkrankung

In Kooperation mit dem Verein Weiterleben e. V. – Verein für psychosoziale Krebsberatung startet am 12. April eine neue Selbsthilfegruppe für Frauen mit oder nach einer Krebserkrankung.

Die Treffen finden jeden zweiten Mittwoch im Monat von 17 bis circa 18.30 Uhr in den Räumen des Frauenbüros der Stadt Bensheim (Hauptstr. 53, 2. OG)

statt.

Aktuell sind drei Termine geplant: 12. April, 10. Mai und 14. Juni. Begleitet wird die Gruppe von Monika Kohlmann, Psychologische Psychotherapeutin vom Verein Weiterleben e. V.

Anmeldung und Informationen sind über das Frauenbüro der Stadt Bensheim erhältlich: Tel. 06251/856003, E-Mail: frauenbuero@bensheim.de

## Chor „Wings of Joy“ mit neuer Chorleiterin beim ersten Auswärts-Auftritt

Einen Neuanfang unter neuer Chorleitung wagte der Chor der Musikschule Bensheim „Wings of Joy“ (WoJ) bei einem Frühlingsauftritt in Schwetzingen. Nachdem Ende des vergangenen Jahres Lisa Hofstetter ihr langjähriges und erfolgreiches Dirigat niedergelegt hatte, musste eine neue Chorleitung gefunden werden. Die Wahl fiel auf Nicole Schumann, die bereits den Bensheimer Chor „VokalKlang“ dirigiert. Der Leiter der Musikschule Helmut Karas konnte bei einem Chorprobenbesuch zufrieden feststellen: „Das geht ja nahtlos ineinander über!“

Nach nur wenigen Proben gab Nicole Schumann mit WoJ beim Schwetzingener Auftritt „Frühlingsstimmen“ ihr erfolgreiches Debüt: Sie vermittelte dem Chor Sicherheit, Freude am Singen und ein „Weiter-Geht's!“ Eingeladen zu diesem Liederabend hatte der befreundete Verein „Alive Vocals“ unter seiner Vorsitzenden Andrea Wilhelm ins heimische Lutherhaus. Vor breitem Publikum nutzte der Bensheimer Chor die Gelegenheit, einmal über den Bergstraßeer Tellerrand der Chor Szene hinauszuschauen. Das Vokalensemble reihte sich mit dem A-cappella-Auftritt gekonnt ein in eine bunte Mischung aus traditionell-klassischem Männerchor-Liederkranz, den mit Playback-Musik

vorgetragenen modernen Hits des Pop-Chors Eppenheim und den flotten und fantasievoll choreografisch umgesetzten Liedern der Gastgeberinnen. Ein begeisterter Konzertbesucher betonte, wie wichtig es gerade in Zeiten sich auflösender Chorformationen sei, dass man Gelegenheit biete, im besonderen Rahmen vor interessiertem Publikum aufzutreten.

Passend zu ihrem ersten Titel „Schokolade“ hatten die Bensheimerinnen und Bensheimer Osterfeier mitgebracht, die im Publikum verteilt wurden. Nach einem Einblick in den „Sonntag am Land“ gab der Chor das vom Publikum aufmerksam verfolgte Stück „A Sprengisandi“ in isländischer Sprache zum Besten. Es erzählt vom Ritt durch eine Landschaft zwischen Feuer, Eis und Naturgeistern. Nach diesem in atmosphärischer Stimmung vorgetragenen Lied ging es auf heitere Weise weiter. Die Performance von „Do geht er ja“ und dem letztendlich tragisch endenden „Vogelied“ wurde vom Publikum mit Begeisterung und viel Beifall belohnt. So verabschiedete sich „Wings of Joy“ mit einem positiven Gefühl nach einer musikalisch guten Leistung und ihrem letzten Lied „Sing a Song“. Die Botschaft des Abends kam an: „Musik ist jene Kraft, die uns verbindet und den Frieden verkündet“.



## Tiere suchen ein Zuhause

Tiere in Not Odenwald e.V. • Tel.: 06063 / 939 848 • tiere-in-not-odenwald.de

Waschek ist der Sohn von Jarda und hat das gleiche Schicksal erlitten wie sein Vater. Auch er leidet an Kaninchen Schnupfen. Er sucht ebenfalls ein neues Zuhause bei erfahrenen Kaninchenhaltern. Schön wäre es, wenn Vater und Sohn zusammen vermittelt werden könnten.



Waschek



Jarda

Jarda wurde wegen Umzug abgegeben und kam in einem katastrophalen Zustand an. Er wurde gepäppelt und gepflegt, leidet aber leider an Kaninchen Schnupfen und ist zumindest auf dem linken Ohr taub, da sein Trommelfell geplatzt ist. Dadurch hält er seinen Kopf extrem schief. Trotzdem ist er sehr lieb und genießt seine Streicheleinheiten. Er sucht ein neues Zuhause bei erfahrenen Kaninchenhaltern, die sich mit seiner Krankheit und seinem Handicap auskennen.



Almas

Almas ist ein gerademal halbjähriger Rüde, im Oktober letzten Jahres geboren und ganz freundlich und aufgeschlossen. Und mal ehrlich: diese Ohren! Großartig, oder?

Karel ist einerseits sehr nett und liebevoll, und er kann sehr laut und schön schnurren. Andererseits kann er aber Finger und Leckerli nicht so gut unterscheiden und schnappt einfach herzhaft zu. Hauptsache, die Kaustange landet im Mund. Karel stört sich nicht an anderen Katzen, sollte aber zu katzen erfahrenen Menschen und nicht unbedingt zu ganz kleinen Kindern. Er könnte zusammen mit Otto umziehen, mit dem er sich gut versteht. Karel ist geimpft, kastriert und möchte gerne nach Eingewöhnung wieder ein paar Runden an der frischen Luft drehen.



Karel



Otto

Otto ist ein Fundtier und auch wenn er mit seinem leuchtend roten Fell sehr gut aussieht, er ist sehr schüchtern. Gestreichelt werden findet er gar nicht schlecht, hält man das eine Weile durch, entspannt er sich auch sichtlich und kann genießen. Otto ist nicht für einen quirligen Haushalt geeignet, sondern eher für ruhige und geduldige Menschen. Er könnte gerne mit Karel zusammen umziehen, die beiden ergänzen sich im Naturell sehr gut. Er ist geimpft, kastriert und sollte später die Möglichkeit zum Freigang bekommen.

Holz-scheibe der gefällten Fehlheimer Linde für die Nachwelt erhalten

## Erinnerung an Fehlheimer Linde



Sparkassen-Filialeleiterin Jennifer Rogers, Sparkassen-Vorstand Sebastian Rösel, Franz-Josef Brunnengräber, stellvertretend für seinen Sohn Tobias Brunnengräber mit Enkel Finn, Klaus Brunnengräber von der Stadtteil-Dokumentation Fehlheim, Bürgermeisterin Christine Klein und Ortsvorsteher Stefan Stötzel.

Mit der 2021 gefällten Linde in Fehlheim verbinden viele Menschen dort die ein oder andere ganz persönliche Erinnerung. Ein Teil des dorfpflegenden Baumes wurde nun für die Nachwelt erhalten und kürzlich der Öffentlichkeit präsentiert: Die Stadtteil-Dokumentation Fehlheims überreichte der Sparkasse Bensheim eine Baumscheibe. Diese wird ihren Platz nun in der neuen Filiale in Fehlheim finden.

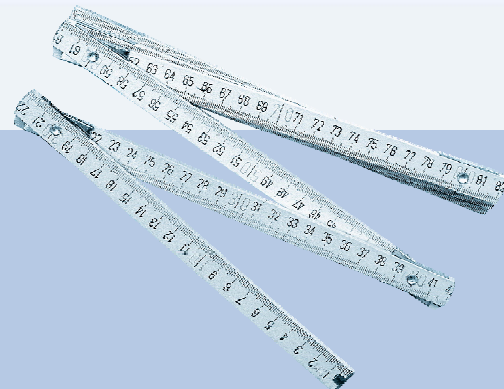
Tobias Brunnengräber, der krankheitsbedingt bei der Übergabe fehlte, hatte die Baumscheibe aufgearbeitet. Eine Hom-

mage in Gedichtform an die alte Linde hielt Johann Ludwig Pflüger im Rahmen der kleinen Feierstunde im Alten Rathaus. Das Fehlheimer Original berichtete in Mundart über das lange Leben des Baumes, dessen Ende bekannt ist: Aus Sicherheitsgründen war die alte Linde, die zwischen Kirche und Altem Rathaus stand, im Mai 2021 gefällt worden. Pilzbefall und eine zu geringe Restwandstärke gefährdeten die Standsicherheit des Baums. Eine Neupflanzung mit diesem für Orts- oder Dorfmittelpunkte typischen Baum wurde zeitnah umgesetzt.



Eine Hommage in Gedichtform an die alte Linde hielt Johann Ludwig Pflüger bei der kleinen Feierstunde im Alten Rathaus Fehlheims.

# Die Handwerkerseite



- Fachbetriebe ganz aus Ihrer Nähe -

**Beschriftungen und Drucksachen**

**VIRUS**  
BESCHRIFTUNGEN

Tel.: 06254 - 940 333 5

Ihr Spezialist für hochwertige Fassadengestaltung und Innenputzarbeiten

**Täubel**  
MALERBETRIEB

Zeppelinstraße 8a • 64625 Bensheim  
FON: 0 62 51 / 43 55  
FAX: 0 62 51 / 6 78 35  
www.taebel.de

Ausführung von:

- Wärmedämmung
- Außenputzarbeiten
- Fassadenanstrich
- Zierelemente
- Fassadenstück

**Alles Badespaß oder was?**

Energiebewußte Sanitärtechnik  
Öl-/Gas-Notdienst  
Kundendienst

**HELFRICH**  
Heizung Sanitär

www.helfrich-hp.de  
Heppenheim Briefelstr. 6-8  
06252 72005

**HAHN HEIMDECOR**

- Gardinen
- Teppichböden
- Tapeten
- Bodenbeläge
- Sonnenschutz

**DIE MODE - DIE QUALITÄT - DIE BERATUNG**  
64625 Bensheim-Auerbach Berliner Ring 131  
Telefon 06251/ 783 22

**Verkauf, Montage und Service**

- Garagentore
- Markisen
- Rollläden
- Elektrische Antriebe und Steuerungen für Tore, Markisen & Rollläden
- Aluminium-Zaunanlagen, Geländer & Anbaubalkone

**SITEC**  
GmbH

e-mail: fa.sitec@t-online.de  
www.sitec-zwingenberg.de

64673 Zwingenberg  
Telefon 0 62 51 / 79 05 77  
Telefax 0 62 51 / 98 28 37

**Aluminium Industrietore - individuelle Sonderanfertigungen**



## Und welcher Badtyp sind Sie?

Wir realisieren Ihr Traumbad – ganz nach Ihrem Geschmack. Von der ausführlichen Beratung bis zur Endreinigung auch gerne als Komplettleistung.

**Bad · Heizung · Sanitär**



Badausstellung: Heidelberger Straße 17, 64625 Bensheim

**Herbert Service GmbH**  
Robert-Bosch-Straße 24  
Tel. 06251 80085-0 • www.herbert.de

**Herbert**  
Spezialisten für Gebäudetechnik

**...viel mehr als nur Steine**

Türen für versch. Einsatzzwecke  
Entwässerungen • Revisionstüren  
Estrichprodukte • Zementprodukte  
Natursteine • Isoliermaterial • Werkzeuge  
Farben/Farbmischanlage • Reiniger • uvm.

Die kompetente Beratung gibt's dazu

**ZILLIG BAUSTOFFE**  
DIE BAUSTOFF-PROFIS

**Schillerstraße 78 Bensheim-Auerbach**  
Tel. 06251 - 25 69 Fax 6 77 45 Geöffnet: Mo-Fr 7.00-17.30 Uhr, Sa 8.00-12.00 Uhr

**HEIZEN & SPAREN**

Energiebewußte Heiztechnik Sanitäranlagen  
Öl-/Gas-Notdienst Kundendienst

**HELFRICH**  
Heizung Sanitär

www.helfrich-hp.de  
Heppenheim Briefelstr. 6-8  
06252 72005

**SCHEIBENTÖNUNG DIREKT VOM PROFI**

Wir verwenden ausschließlich High-End Tönungsfolien von:

**SunTek**

- \* Sonnenschutzfolie in versch. Tönungsstufen
- \* Langjährige Haltbarkeit
- \* 99% UV Schutz
- \* Hochwertige Optik
- \* TÜV geprüft
- \* Mit ABG (Eintragungsfrei)

**VIRUS** BESCHRIFTUNGEN

**Vereinbaren Sie noch heute einen Termin.**  
Weidenring 32 • Bensheim • Tel.: 0151 - 105 17 844

**Impressum**

Das "Bensheimer Blättche" erscheint in der:

Thiel & Dürr Verlags GbR  
Auf der Insel 22  
64686 Lautertal

Tel. 06254 - 94 27 33  
Fax: 06254 - 94 27 34  
info@bensheimer-blaettsche.de  
bensheimer-blaettsche.de

Verteilung: kostenlos an alle Haushalte in Bensheim mit den Stadtteilen: Auerbach, Hochstädten, Langwaden, Rodau, Fehlheim, Schwanheim, Zell, Gronau, Schönberg, Wilmshausen und Elmshausen.  
Bei Nichterscheinen infolge Streiks oder höherer Gewalt kein Recht auf Zustellung.  
Foto-Nachweis (wenn kein eigenes Bildmaterial oder nicht anders angegeben): Bilder von fotolia.com

Redaktion und Anzeigen:  
Tanja Thiel, Manfred Dürr

Satz und Layout:  
Tanja Thiel, Manfred Dürr

Druck:  
Die Rheinpfalz, Ludwigshafen

Auflage: 19.800 Exemplare  
Erscheinungsweise: monatlich

# Schützen Sie Ihre Liebsten

**vor der Sonne und UV-Strahlen  
durch eine professionelle Scheibentönung**

- ✦ Sonnenschutzfolie in versch. Tönungsstufen
- ✦ 99% UV Schutz
- ✦ TÜV geprüft
- ✦ Langjährige Haltbarkeit
- ✦ Hochwertige Optik
- ✦ Keine Blasen, keine Falten



**Vereinbaren Sie noch heute einen Termin.**

Tel: 06254 - 940 333 5 • Weidenring 32 • Bensheim • kontakt@virus-beschriftungen.de

## Schaden am Fahrzeug entstanden?

**Am besten gleich zu uns!**

Nach einem Verkehrsunfall ist eine präzise und sorgfältige Beurteilung der Schäden am Fahrzeug entscheidend. Gerade in Zeiten wie diese, wo jeder sparen muss! Verlassen Sie sich dabei auf unser Wissen in der Schadenregulierung von mehr als 25 Jahren. Wir ermitteln detailliert, umfassend und vor allem neutral die Kosten für die Reparatur Ihres Fahrzeuges, LKW, LKW mit Sonderaufbauten, Motorräder, Wohnmobilen oder E-Bikes. Wenn es um Schadenbeurteilung, Ermittlung der Schadenhöhe, Beweissicherung und deren Dokumentation bis hin zur Ermittlung ihrer zustehenden Wertminderung geht, können Sie uns Ihr vollstes Vertrauen schenken. Aufgrund jahrelanger Erfahrung und ständiger Weiterbildung, sind wir Ihr perfekter Partner wenn es um Ihre Schadenregulierung geht.

Des Weiteren bieten wir für Sie Fahrzeugbewertungen sämtlicher Fahrzeuge und Oldtimerbewertungen an. Vereinbaren Sie gerne gleich einen Termin zur kostenlosen Erstberatung unter 06251 / 67444.

**Ihr Team an der Bergstraße,  
wenn es um Schaden und Bewertung geht.**

Ein starkes Team



SCAN MICH!



# UNFALL?

UNSER SERVICE  
schnell & unkompliziert

**Schaden-/Wertgutachten an:**

- KFZ + LKW
- LKW mit Sonderaufbauten
- Motorräder
- Arbeitsmaschinen
- Wohnmobile
- E-Bikes



**Kfz-Sachverständigen Bergstraße  
Öhlschläger & Metzger GmbH**



Wormser Str. 34

Bensheim

Tel. 67 444

info@kfz-sv-b.de

www.kfz-sv-b.de